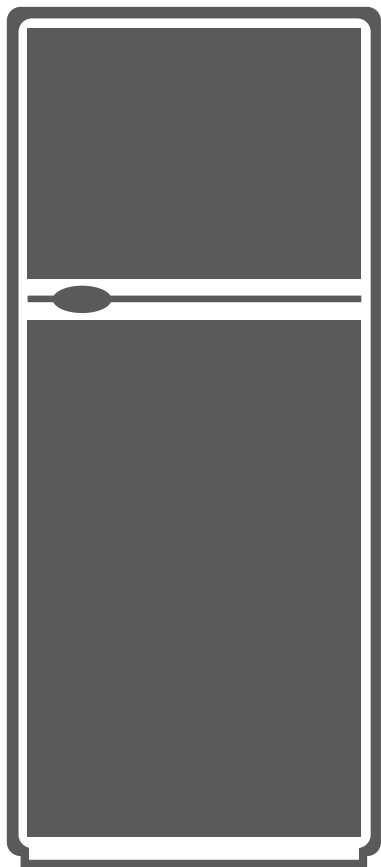




# REFRIGERATOR

## DOUBLE DOOR



- **USER'S MANUAL**
- **ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΗΣ**
- **MANUAL UTILIZATORULUI**

**MODEL:**  
DPC850LS





# CONTENTS

<b>1.Safety Warnings.....</b>	<b>4</b>
General Safety .....	4
Care and Cleaning .....	9
Installation.....	9
Service .....	10
Energy Saving.....	10
Environmental Protection .....	11
<b>2. Name of Components.....</b>	<b>13</b>
<b>3 . Reverse Door .....</b>	<b>14</b>
<b>4. Installation.....</b>	<b>18</b>
Space Requirement .....	18
Leveling the Unit .....	18
Positioning .....	19
Location .....	19
Electrical Connection .....	19
<b>5. Daily Use.....</b>	<b>20</b>
Cleaning the Interior.....	20
Temperature Setting.....	20
Temperature setting recommendation.....	21
Impact on Food Storage.....	21
Freezing Fresh Foods .....	22
Storing Frozen Foods.....	22
Thawing .....	22
Ice-Cube .....	22
Movable Shelves .....	22
Positioning the door balconies .....	22
Helpful hints and tips .....	23
Defrosting the Freezer .....	24
<b>6. Troubleshooting .....</b>	<b>25</b>

# 1. Safety Warnings

CE

In the interest of your safety and to ensure the correct use, before installing and first using the appliance, read this user manual carefully, including its hints and warnings. To avoid unnecessary mistakes and accidents, it is important to ensure that all people using the appliance are thoroughly familiar with its operation and safety features. Save these instructions and make sure that they remain with the appliance if it is moved or sold, so that everyone using it through its life will be properly informed on appliance use and safety.

For the safety of life and property keep the precautions of these user's instructions as the manufacturer is not responsible for damages caused by omission.

## **Children and vulnerable people safety**

- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
- Children aged from 3 to 8 years are allowed to load and unload this appliance.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- Cleaning and user maintenance shall not be made by children unless they are aged from 8 years and above and supervised.
- Keep all packaging well away from children. There is risk of suffocation.





# 1. Safety Warnings




- If you are discarding the appliance pull the plug out of the socket, cut the connection cable (as close to the appliance as you can) and remove the door to avoid accidents from minors or even possible electric shock.
- If this appliance featuring magnetic door seals is to replace an older appliance having a spring lock (latch) on the door or lid, be sure to make that spring lock unusable before you discard the old appliance. This will prevent it from becoming a death trap for a child.


## General safety

 **WARNING!** Keep ventilation openings, in the appliance enclosure or in the built-in structure, clear of obstruction.

 **WARNING!** Do not use mechanical devices or other means to accelerate the defrosting process, other than those recommended by the manufacturer.

 **WARNING!** Do not damage the refrigerant circuit.

 **WARNING!** Do not use other electrical appliances (such as ice cream makers) inside of refrigerating appliances, unless they are approved for this purpose by the manufacturer.


 **WARNING!** Do not touch the light bulb if it has been on for a long period of time because it could be very hot<sup>1)</sup>

1) If there is a light in the compartment.

# 1. Safety Warnings

CE


 **WARNING!** When positioning the appliance, ensure the supply cord is not trapped or damaged.


 **WARNING!** Do not locate multiple portable socket-outlets or portable power suppliers at the rear of the appliance.

- Do not store explosive substances such as aerosol cans with a flammable propellant in this appliance.
- The refrigerant isobutane (R-600a) is contained within the refrigerant circuit of the appliance, a natural gas with a high level of environmental compatibility, which is nevertheless flammable.
- During transportation and installation of the appliance, be certain that none of the components of the refrigerant circuit become damaged.
  - avoid open flames and sources of ignition -thoroughly ventilate the room in which the appliance is situated
- It is dangerous to alter the specifications or modify this product in any way. Any damage to the cord may cause a short circuit, fire and/or electric shock.
- This appliance is intended to be used in household and similar applications such as
  - staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
  - farm houses and by clients in hotels, motels and other residential type environments;
  - bed and breakfast type environments;
  - catering and similar non-retail applications.

# 1. Safety Warnings

CE

 **WARNING!** Any electrical components (plug, power cord, compressor and etc.) must be replaced by a certified service agent or qualified service personnel.

 **WARNING!** The light bulb supplied with this appliance is a “special use lamp bulb” usable only with the appliance supplied. This “special use lamp” is not usable for domestic lighting.

- Power cord must not be lengthened.
- Make sure that the power plug is not squashed or damaged by the back of the appliance. A squashed or damaged power plug may overheat and cause a fire.
- Make sure that you can come to the mains plug of the appliance.
- Do not pull the mains cable.
- If the power plug socket is loose, do not insert the power plug. There is a risk of electric shock or fire.
- You must not operate the appliance without the lamp.
- This appliance is heavy. Care should be taken when moving it.
- Do not remove nor touch items from the freezer compartment if your hands are damp/wet, as this could cause skin abrasions or frost/freezer burns.
- Avoid prolonged exposure of the appliance to direct sunlight.

## Daily use

- Do not put hot on the plastic parts in the appliance.
- Do not place food products directly against the rear wall.

# 1. Safety Warnings



- Frozen food must not be re-frozen once it has been thawed out.
- Store pre-packed frozen food in accordance with the frozen food manufacturer's instructions.
- Appliances manufacturer's storage recommendations should be strictly adhered to. Refer to relevant instructions.
- Do not place carbonated or fizzy drinks in the freezer compartment as it creates pressure on the container, which may cause it to explode, resulting in damage to the appliance.
- Ice lollies can cause frost burns if consumed straight from the appliance.
- To avoid contamination of food, please respect the following instructions
- Opening the door for long periods can cause a significant increase of the temperature in the compartments of the appliance.
- Clean regularly surfaces that can come in contact with food and accessible drainage systems.
- Clean water tanks if they have not been used for 48h; flush the water system connected to a water supply if water has not been drawn for 5 days.
- Store raw meat and fish in suitable containers in the refrigerator, so that it is not in contact with or drip onto other food.
- Two-star frozen-food compartments (if they are presented in the appliance) are suitable for storing pre-frozen food, storing or making ice-cream and making ice cubes.

# 1. Safety Warnings

CE

- One-, two- and three-star compartments (if they are presented in the appliance) are not suitable for the freezing of fresh food.
- If the appliance is left empty for long periods, switch off, defrost, clean, dry and leave the door open to prevent mould developing within the appliance.

## Care and cleaning

- Before maintenance, switch off the appliance and disconnect the mains plug from the mains socket.
- Do not clean the appliance with metal objects.
- Do not use sharp objects to remove frost from the appliance. Use a plastic scraper.<sup>1)</sup>
- Regularly examine the drain in the refrigerator for defrosted water. If necessary, clean the drain. If the drain is blocked, water will collect in the bottom of the appliance.<sup>2)</sup>

## Installation

**Important!** For electrical connection carefully follow the instructions given in specific paragraphs.

- Unpack the appliance and check if there are damages on it. Do not connect the appliance if it is damaged. Report possible damages immediately to the place you bought it. In that case retain packing.

1) If there is a freezer compartment.

2) If there is a fresh-food storage compartment.

# 1. Safety Warnings



- It is advisable to wait at least four hours before connecting the appliance to allow the fluids to flow back in the compressor.
- Adequate air circulation should be surrounding the appliance, lacking may lead to overheating. To achieve sufficient ventilation follow the instructions relevant to installation.
- Wherever possible the spacers of the product should be against a wall to avoid touching or catching warm parts (compressor, con-denser) to prevent possible burn.
- The appliance must not be located close to radiators or cookers.
- Make sure that the mains plug is accessible after the installation of the appliance.

## **Service**

- Any electrical work required to do the servicing of the appliance should be carried out by a qualified electrician or competent person.
- This product must be serviced by an authorized Service Center, and only genuine spare parts must be used.

## **Energy saving**


- Don't put hot food in the appliance;
- Don't pack food close together as this prevents air circulating;
- Make sure food don't touch the back of the compartment(s);


# 1. Safety Warnings

CE


- If electricity goes off, don't open the door;
- Don't open the door frequently;
- Don't keep the door open for too long time;
- Don't set the thermostat on exceeding cold temperatures;
- Some accessories, such as drawers, can be removed to get larger storage volume and lower energy consumption.

## Environment Protection

 This appliance does not contain gasses which could damage the ozone layer, in either its refrigerant circuit or insulation materials. The appliance shall not be discarded together with the urban refuse and rubbish. The insulation foam contains flammable gases: the appliance shall be disposed according to the appliance regulations to obtain from your local authorities. Avoid damaging the cooling unit, especially the heat exchanger.

The materials used on this appliance marked by the symbol  are recyclable.



The symbol on the product or on its packaging indicates that this product may not be treated as household waste. Instead it should be taken to  the appropriate collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health,

## 1. Safety Warnings

CE

which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. For more detailed information about recycling of this product, please contact your local council, your household waste disposal service or the shop where you purchased the product.


### **Packaging materials**

The materials with the symbol are recyclable. Dispose the packaging in a suitable collection containers to recycle it.

### **Disposal of the appliance**

1. Disconnect the mains plug from the mains socket.
2. Cut off the mains cable and discard it.



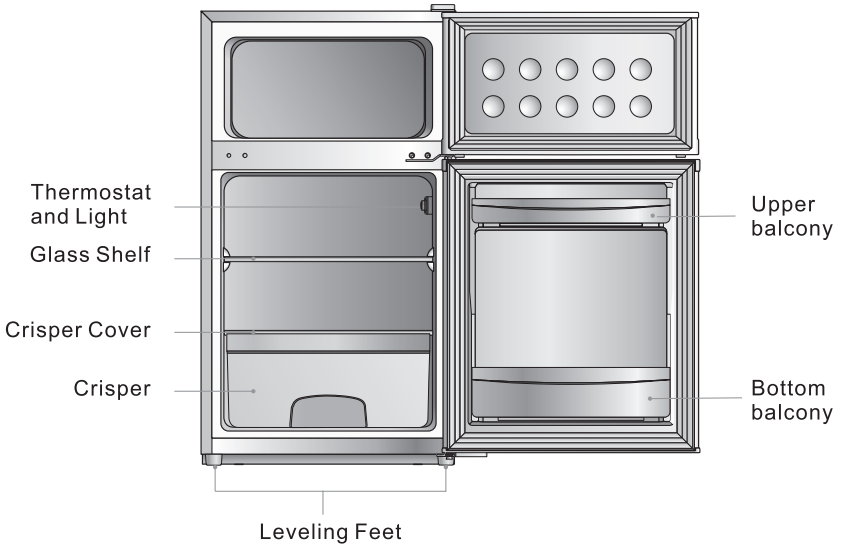
 **WARNING!** During using, service and disposal the appliance, please pay attention to symbol similar as left side, which is located on rear of appliance (rear panel or compressor) and with yellow or orange color.

It's risk of fire warning symbol. There are flammable materials in refrigerant pipes and compressor. Please be far away fire source during using, service and disposal.



## 2. Name of Components

---



Note: All photos included in this User's Manual, are for explanatory purposes only, and may differ from the actual product.

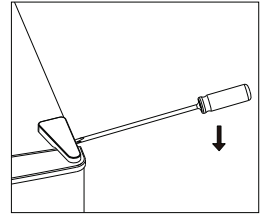
### 3. Reverse Door

---

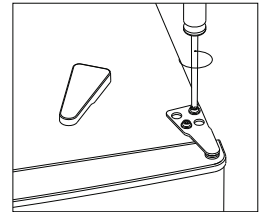
**Tool required:** Philips screwdriver, Flat head screwdriver, Hexagonal spanner.

- Ensure the unit is unplugged and empty.
- To take the door off, it is necessary to tilt the unit backwards. You should rest the unit on something solid so that it will not slip during the door reversing process.
- All parts removed must be saved to do the reinstallation of the door.
- Do not lay the unit flat as this may damage the coolant system.
- It is advised for two people to handle the unit during assembly.

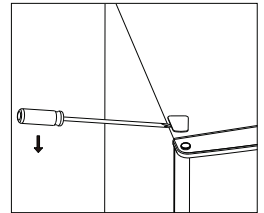
1. Carefully remove the top hinge cover with a flat screw driver



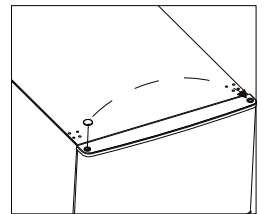
2. Unscrew the top hinge with a philips screw driver.



3. Remove the hole cover with a flat screw driver.

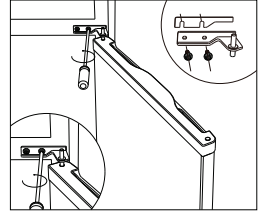


4. Move the core cover from left side to right side. And then lift the upper door and place it on a padded surface to prevent it from scratching.

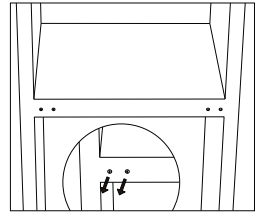


### 3. Reverse Door

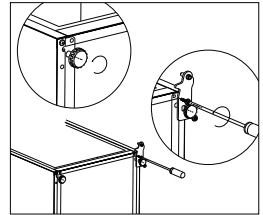
5. Unscrew the middle hinge and then lift the bottom door and put it on a soft pad to avoid scratch.



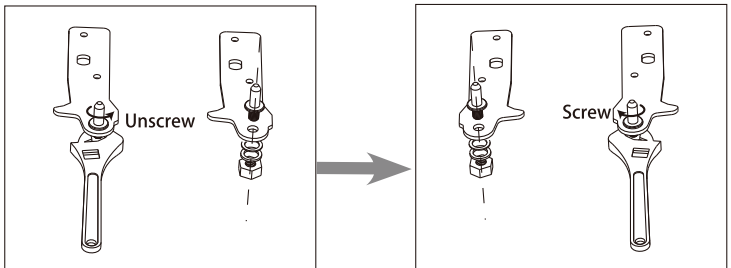
6. Move two middle hole covers from left to right.



7. Lie down the rear of cabinet on a soft pad. And unscrew the bottom hinge and leveling foot.



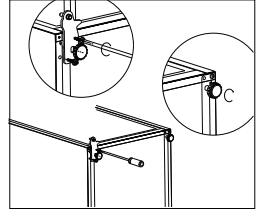
8. Unscrew and remove the bottom hinge pin, turn the bracket over and replace it.



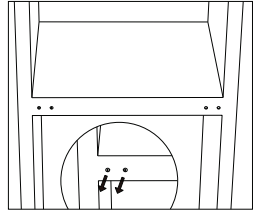
### 3. Reverse Door

---

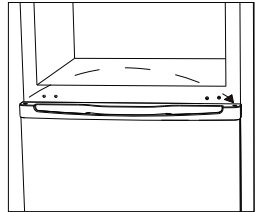
9. Install the hinge at left side and foot base at right side. Then screw two leveling feet with their original parts.



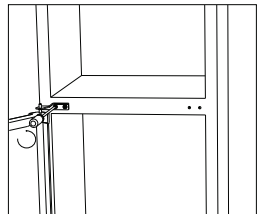
10. Move two middle hole covers from left to right.



11. Stand up the unit and put the door on the bottom hinge. Make sure the bottom hinge core is inserted in the door hole. Then move the hinge hole cover of bottom door from left side to right side.



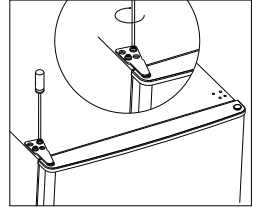
12. Install the middle hinge.



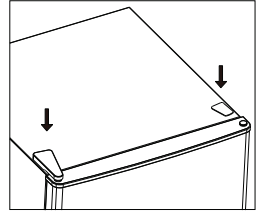
### 3. Reverse Door

---

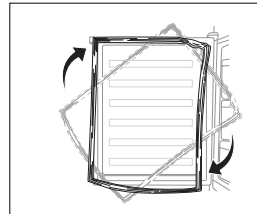
13. Install the upper door with the upper hinge.



14. Clap in the hinge cover and hole cover on the top of unit.

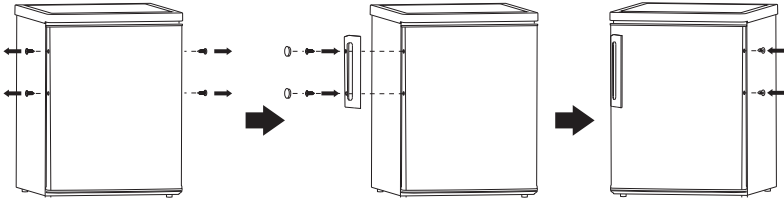


15. Detach the Fridge and the Freezer door gaskets and then attach them after rotating.



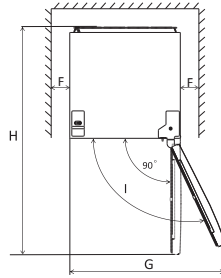
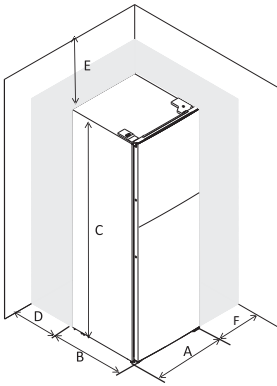
## 4. Installation

### Install door external handle (if external handle is present)



### Space Requirement

- Keep enough space of door open.

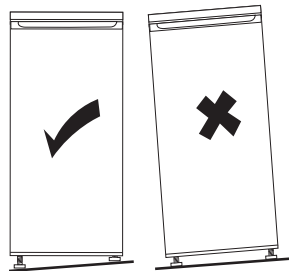
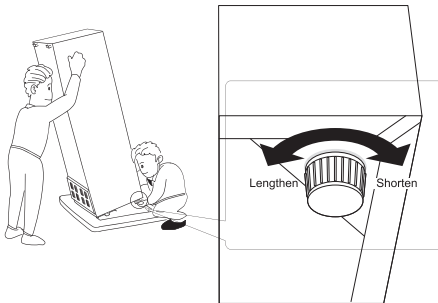


A	480
B	520
C	850
D	min=50
E	min=50
F	min=50
G	960
H	1000
I	135°

### Levelling the unit

To do this adjust the two levelling feet at front of the unit.

If the unit is not level, the doors and magnetic seal alignments will not be covered properly.



## 4. Installation

---

### Positioning

Install this appliance at a location where the ambient temperature corresponds to the climate class indicated on the rating plate of the appliance:


for refrigerating appliances with climate class:

- Subnormal: temperate: this refrigerating appliance is intended to be used at ambient temperatures ranging from 10 °C to 32 °C; (SN)
- Normal: this refrigerating appliance is intended to be used at ambient temperatures ranging from 16 °C to 32 °C;(N)
- subtropical: this refrigerating appliance is intended to be used at ambient temperatures ranging from 16 °C to 38 °C;(ST)
- tropical: this refrigerating appliance is intended to be used at ambient temperatures ranging from 16 °C to 43 °C;(T)

### Location

The appliance should be installed well away from sources of heat such as radiators, boilers, direct sunlight etc. Ensure that air can circulate freely around the back of the cabinet. To ensure best performance, if the appliance is positioned below an overhanging wall unit, the minimum distance between the top of the cabinet and the wall unit must be at least 50 mm. Ideally, however, the appliance should not be positioned below overhanging wall units. Accurate leveling is ensured by one or more adjustable feet at the base of the cabinet.

This refrigerating appliance is not intended to be used as a built-in appliance;

 **Warning!** It must be possible to disconnect the appliance from the mains power supply; the plug must therefore be easily accessible after installation.

### Electrical connection

Before plugging in, ensure that the voltage and frequency shown on the rating plate correspond to your domestic power supply. The appliance must be earthed. The power supply cable plug is provided with a contact for this purpose. If the domestic power supply socket is not earthed, connect the appliance to a separate earth in compliance with current regulations, consulting a qualified electrician.

The manufacturer declines all responsibility if the above safety precautions are not observed.

This appliance complies with the E.E.C. Directives.

## 5. Daily Use

### First use

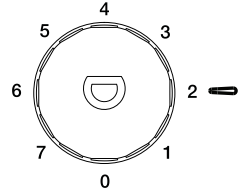
#### Cleaning the interior

Before using the appliance for the first time, wash the interior and all internal accessories with lukewarm water and some neutral soap so as to remove the typical smell of a brand new product, then dry thoroughly.

**Important!** Do not use detergents or abrasive powders, as these will damage the finish.

#### Temperature Setting

- Plug on your appliance. The internal temperature is controlled by a thermostat. There are 8 settings . 1 is warmest setting and 7 is coldest when set is 0, the appliance is switched off. When set is max, compressor will not stop
- The appliance may not operate at the correct temperature if it is in a particularly hot or if you open the door often.



#### Daily use

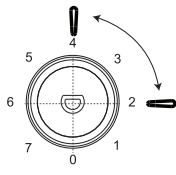
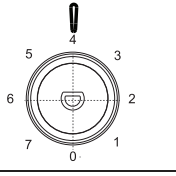
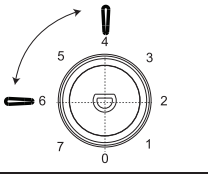
Position different food in different compartments according to be below table

Refrigerator compartments	Type of food
Door or balconies of fridge compartment	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Foods with natural preservatives, such as jams, juices, drinks, condiments.</li> <li>• Do not store perishable foods.</li> </ul>
Crisper drawer (salad drawer)	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Fruits, herbs and vegetables should be placed separately in the crisper bin.</li> <li>• Do not store bananas, onions, potatoes, garlic in the refrigerator.</li> </ul>
Fridge shelf – middle	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Dairy products, eggs</li> </ul>
Fridge shelf – top	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Foods that do not need cooking, such as ready-to-eat foods, deli meats, leftovers.</li> </ul>
Freezer drawer(s)/shelf	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Foods for long-term storage.</li> <li>• Bottom drawer/shelf for raw meat, poultry, fish.</li> <li>• Middle drawer/shelf for frozen vegetables, chips.</li> <li>• Top drawer/shelf for ice cream, frozen fruit, frozen baked goods.</li> </ul>



## 5. Daily Use

### Temperature setting recommendation

Temperature Setting Recommendation		
Environment Temperature	Freezer compartment	Fridge compartment
Summer ( Above 38°C )	/	 <p>Set on 2~4</p>
Normal	/	 <p>Set on 4</p>
Winter ( Below 16°C )	/	 <p>Set on 4~6</p>

- Information above give users recommendation of temperature setting.

### Impact on Food Storage

- Under Recommended setting, the best storage time of fridge is no more than 3 days.
- Under Recommended setting, the best storage time of freezer is no more than 1 month.
- The best storage time may reduce under other settings.

## 5. Daily Use

---

### Freezing fresh food

- The freezer compartment is suitable for freezing fresh food and storing frozen and deep-frozen food for a long time.
- Place the fresh food to be frozen in the freezer compartment.
- The maximum amount of food that can be frozen in 24 hours is specified on the rating plate.
- The freezing process lasts 24 hours: during this period do not add other food to be frozen.

### Storing frozen food

When first starting-up or after a period out of use, before putting the product in the compartment let the appliance run at least 2 hours on the higher settings.

**Important!** In the event of accidental defrosting, for example the power has been off for longer than the value shown in the technical characteristics chart under "rising time", the defrosted food must be consumed quickly or cooked immediately and then re-frozen (after cooked).

### Thawing

Deep-frozen or frozen food, prior to be used, can be thawed in the fridge compartment or at room temperature, depending on the time available for this operation.

Small pieces may even be cooked still frozen, directly from the freezer. In this case, cooking will take longer.

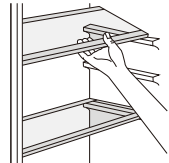
### Ice-cube

This appliance may be equipped with one or more ice-cube to produce ice.

### Accessories

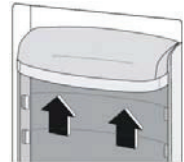
#### Movable shelves

The walls of the refrigerator are equipped with a series of runners so that the shelves can be positioned as desired.



#### Positioning the door balconies

To permit storage of food packages of various sizes, the door balconies can be placed at different heights. To make these adjustments proceed as follows: gradually pull the balcony in the direction of the arrows until it comes free, then reposition as required.



## 5. Daily Use

---

### Helpful hints and tips

To help you make the most of the freezing process, here are some important hints:

- the maximum quantity of food which can be frozen in 24 hrs. is shown on the rating plate;
- the freezing process takes 24 hours. No further food to be frozen should be added during this period;
- only freeze top quality, fresh and thoroughly cleaned, foodstuffs;
- prepare food in small portions to enable it to be rapidly and completely frozen and to make it possible subsequently to thaw only the quantity required;
- wrap up the food in aluminium foil or polythene and make sure that the packages are airtight;
- do not allow fresh, unfrozen food to touch food which is already frozen, thus avoiding a rise in temperature of the latter;
- lean foods store better and longer than fatty ones; salt reduces the storage life of food;
- water ices, if consumed immediately after removal from the freezer compartment, can possibly cause the skin to be freeze burnt;
- it is advisable to show the freezing in date on each individual pack to enable you removal from the freezer compartment, can possibly cause the skin to be freeze burnt;
- it is advisable to show the freezing in date on each individual pack to enable you to keep tab of the storage time.

### Hints for storage of frozen food

To obtain the best performance from this appliance, you should:

- make sure that the commercially frozen foodstuffs were adequately stored by the retailer;
- be sure that frozen foodstuffs are transferred from the food store to the freezer in the shortest possible time;
- not open the door frequently or leave it open longer than absolutely necessary.
- once defrosted, food deteriorates rapidly and cannot be re-frozen;
- do not exceed the storage period indicated by the food manufacture.

### Hints for fresh food refrigeration

To obtain the best performance:

- Do not store warm food or evaporating liquids in the refrigerator
- Do cover or wrap the food, particularly if it has a strong flavour
- Make (all types): wrap in polythene bags and place on the glass shelves above the vegetable drawer.
- For safety, store in this way only one or two days at the most.
- Cooked foods, cold dishes, etc...: these should be covered and may be placed on any shelf.
- Fruit and vegetables: these should be thoroughly cleaned and placed in the special drawer(s) provided.
- butter and cheese: these should be placed in special airtight containers or wrapped in aluminum foil or polythene bags to exclude as much air as possible.
- Milk bottle: these should have a cap and should be stored in the balconies on the door.
- Bananas, potatoes, onions and garlic, if not packed, must not be kept in the fridge.

### Cleaning

For hygienic reasons the appliance interior, including interior accessories, should be cleaned regularly.

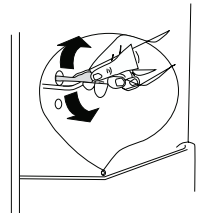


**Caution!** The appliance may not be connected to the mains during cleaning. Danger of electrical shock! Before cleaning switch the appliance off and remove the plug from the mains, or switch off or turn out the circuit breaker or fuse. Never clean the appliance with a steam cleaner. Moisture could accumulate in electrical components, danger of electrical shock! Hot vapors can lead to the damage of plastic parts. The appliance must be dry before it is placed back into service.

**Important!** Ethereal oils and organic solvents can attack plastic parts, e.g. lemon juice or the juice from orange peel, butyric acid, cleanser that contain acetic acid.

### Clean drain hole

To avoid defrost water overflowing into the fridge, periodically clean the drain hole at back of fridge compartment. Use a cleaner to clean the hole as showed in right picture.



1) If the condenser is at back of appliance.

## 5. Daily Use

---

- Do not allow such substances to come into contact the appliance parts.
- Do not use any abrasive cleaners
- Remove the food from the freezer. Store them in a cool place, well covered.
- Switch the appliance off and remove the plug from the mains, or switch off or turn out the circuit breaker of fuse.
- Clean the appliance and the interior accessories with a cloth and lukewarm water. After cleaning wipe with fresh water and rub dry.
- After everything is dry place appliance back into service.

### Defrosting of the freezer

The freezer compartment, however, will become progressively covered with frost. This should be removed. Never use sharp metal tools to scrape off frost from the evaporator as you could damage it.

However, when the ice becomes very thick on the inner liner, complete defrosting should be carried out as follows:

- pull out the plug from the socket;
- remove all stored food, wrap it in several layers of newspaper and put it in a cool place;
- keep the door open, and placing a basin underneath of the appliance to collect the defrost water;
- when defrosting is completed, dry the interior thoroughly
- replace the plug in the power socket to run the appliance again.

### Replace the lamp

- The internal light is a LED type. To replace the lamp, please contact qualified technician.



## 6. Troubleshooting



**Caution!** Before troubleshooting, disconnect the power supply. Only a qualified electrician of competent person must do the troubleshooting that is not in this manual.

**Important!** There are some sounds during normal use (compressor, refrigerant circulation).

Problem	Possible cause	Solution
Appliance does not work	Temperature regulation knob is set at number "0".	Set the knob at other number to switch on the appliance.
	Mains plug is not plugged in or is loose	Insert mains plug.
	Fuse has blown or is defective	Check fuse, replace if necessary.
	Socket is defective	Mains malfunctions are to be corrected by an electrician.
The food is too warm.	Temperature is not properly adjusted.	Please look in the initial Temperature Setting section.
	Door was open for an extended period.	Open the door only as long as necessary.
	A large quantity of warm food was placed in the appliance within the last 24 hours.	Turn the temperature regulation to a colder setting temporarily.
	The appliance is near a heat source.	Please look in the installation location section.
Appliance cools too much	Temperature is set too cold.	Turn the temperature regulation knob to a warmer setting temporarily.
Unusual noises	Appliance is not level.	Re-adjust the feet.
	The appliance is touching the wall or other objects.	Move the appliance slightly.
	A component, e.g. a pipe, on the rear of the appliance is touching another part of the appliance or the wall.	If necessary, carefully bend the component out of the way.
Water on the floor	Water drain hole is blocked.	See the Cleaning section.
Side panel is hot	Condenser is inside the panel.	It's normal.

If the malfunction shows again, contact the Service Center.

---

All the pictures in the manual are for explanatory purposes only. The actual shape of the unit you purchased may be slightly different, but the operations and functions are the same.

The company may not be held responsible for any misprinted information. The design and the specifications of the product for reasons, such as product improvement, are subject to change without any prior notice. Please consult with the manufacturer at +30 211 300 3300 or with the Sales agency for further details. Any future updates to the manual will be uploaded to the service website, and it is advised to always check for the latest version.



Scan here to download the latest version of this manual.  
[www.inventorairconditioner.com/media-library](http://www.inventorairconditioner.com/media-library)

# Activate your Warranty

Follow the next quick steps to activate your warranty:

## STEP 1

Visit our website via the link:

<https://www.inventorairconditioner.com/warranty-inventor>

or by scanning the QR code, as follows:



## STEP 2

Fill in the obligatory fields as requested in the "Owner's details" and "Unit's details":

To activate the warranty card, please fill in the following fields

Owner's details	Unit details
Owner's Name	Unit's Name
Full Name	Unit's Model
Address*	Serial Number of the unit*

## STEP 3

Click SEND button at the end of the submission form:

Subscribe to Inventor's Newsletter  
in the current version

I agree to the terms and conditions.

once the warranty submission has been completed a confirmation message will be sent to your email

**SEND**

## STEP 4

Wait for the confirmation email you will receive at the email address you have filled in - please also check your spam folder.

## STEP 5

Inventor warranty is now valid!

## ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

<b>1. Οδηγίες ασφαλείας.....</b>	<b>29</b>
Γενική Ασφάλεια .....	30
Φροντίδα και καθαρισμός.....	34
Εγκατάσταση.....	34
Σέρβις .....	35
Εξοικονόμηση ενέργειας .....	35
Προστασία Περιβάλλοντος .....	36
<b>2. Περιγραφή Εξαρτημάτων .....</b>	<b>38</b>
<b>3. Αναστροφή Πόρτας .....</b>	<b>39</b>
<b>4. Εγκατάσταση.....</b>	<b>43</b>
Απαιτήσεις του Χώρου .....	43
Ευθυγράμμιση της μονάδας.....	43
Τοποθέτηση.....	44
Τοποθεσία .....	44
Ηλεκτρική Σύνδεση. ....	44
<b>5. Καθημερινή Χρήση .....</b>	<b>45</b>
Καθαρισμός του Εσωτερικού.....	45
Ρύθμιση θερμοκρασίας .....	45
Προτεινόμενη ρύθμιση θερμοκρασία.....	46
Επιπτώσεις στην αποθήκευση τροφίμων .....	46
Κατάψυξη νωπών τροφίμων .....	47
Αποθήκευση κατεψυγμένων τροφίμων .....	47
Απόψυξη .....	47
Παγάκια.....	47
Κινητά ράφια .....	47
Τοποθέτηση των ραφιών της πόρτας .....	47
Χρήσιμα στοιχεία και συμβουλές .....	48
Απόψυξη του καταψύκτη .....	50
<b>6. Αντιμετώπιση Προβλημάτων.....</b>	<b>51</b>



Για την ασφάλειά σας και για τη διασφάλιση της ορθής χρήσης, πριν την εγκατάσταση και κατά την πρώτη χρήση της συσκευής, διαβάστε προσεκτικά το παρόν εγχειρίδιο χρήσης, συμπεριλαμβανομένων των συμβουλών και των προειδοποιήσεων του. Για την αποφυγή λαθών και ατυχημάτων, είναι σημαντικό να διασφαλίσετε ότι όσοι χρησιμοποιούν τη συσκευή να είναι καλά εξοικειωμένοι με τις λειτουργίες της και τα χαρακτηριστικά ασφαλείας της. Φυλάξτε το αυτό το εγχειρίδιο χρήσης μαζί με τη συσκευή ώστε αν αυτή πωληθεί, να έχει πρόσβαση ο καθένας που τη χρησιμοποιεί, καθ' όλη τη διάρκεια ζωής της, και να είναι κατάλληλα ενημερωμένος σχετικά με τη σωστή χρήση και την ασφάλεια αυτής της συσκευής. Για ασφάλεια, παρακαλούμε να τηρήστε τις προφυλάξεις των παρόντων οδηγιών, ο κατασκευαστής δεν ευθύνεται για ζημίες που προκλήθηκαν από παράλειψη.

## **Ασφάλεια παιδιών και ευπαθή άτομα**

- Αυτή η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιείται από παιδιά ηλικίας 8 ετών και άνω και από πρόσωπα με μειωμένες φυσικές, αισθητηριακές ή πνευματικές δυνατότητες ή με έλλειψη εμπειρίας και γνώσης, εφόσον έχει δοθεί επίβλεψη ή σωστή καθοδήγηση, σχετικά με τη χρήση της συσκευής με ασφαλή τρόπο, και την κατανόηση πιθανών κίνδυνων.
- Παιδιά ηλικίας 3 με 8 επιτρέπονται να προσθέτουν και να αφαιρούν αγαθά σε αυτήν την συσκευή.
- Τα παιδιά θα πρέπει να επιβλέπονται για να μην κακομεταχειρίζονται την συσκευή.
- Ο καθαρισμός και η συντήρηση δεν πρέπει να γίνονται από παιδιά κάτω των 8 ετών και εφόσον αυτά επιβλέπονται.
- Κρατήστε τα παρελκόμενα της συσκευασίας (πχ σακούλες) μακριά από παιδιά. Υπάρχει κίνδυνος ασφυξίας.

- Αν απορρίπτετε τη συσκευή. τραβήξτε το βύσμα έξω από την πρίζα, κόψτε το καλώδιο σύνδεσης (όσο πιο κοντά στη συσκευή) και αφαιρέστε την πόρτα για να εμποδίσετε τα παιδιά να υποστούν πιθανή ηλεκτροπληξία ή να κλειστούν μέσα σε αυτή.
- Αν αυτή η συσκευή έχει μαγνητικές ασφάλειες που προορίζονται ως αντικατάσταση παλαιότερης συσκευής που έχει ροδέλα ασφάλισης (μοχλός ασφάλισης) πάνω στην πόρτα ή στο καπάκι της, βεβαιωθείτε ότι αχρηστεύατε τη ροδέλα ασφάλισης πριν απορρίψετε την παλιά συσκευή. Αυτό θα εμποδίσει να καταστεί επικίνδυνη παγίδα για κάποιο παιδί.

## Γενική ασφάλεια

⚠ **ΠΡΟΣΟΧΗ!** Διατηρήστε ελεύθερες τις οπές εξαερισμού, στο περίβλημα της συσκευής ή στην ενσωματωμένη δομή της, απομακρύνοντας τυχόν εμπόδια.

⚠ **ΠΡΟΣΟΧΗ!** Μη χρησιμοποιείτε μηχανικές συσκευές ή οποιαδήποτε άλλα μέσα για να επιταχύνετε τη διαδικασία απόψυξης, εκτός από αυτά που συνιστώνται από τον κατασκευαστή.

⚠ **ΠΡΟΣΟΧΗ!** Μην προκαλείτε ζημιά στο κύκλωμα ψυκτικού υγρού.

⚠ **ΠΡΟΣΟΧΗ!** Μην χρησιμοποιείτε άλλες ηλεκτρικές συσκευές μέσα σε ψυκτικές συσκευές,

εκτός αν αυτές εγκρίνονται για τον σκοπό αυτό από τον κατασκευαστή.

⚠ **ΠΡΟΣΟΧΗ!** Μην αγγίζετε την λάμπα αν αυτή έχει λειτουργήσει για μεγάλο χρονικό διάστημα, καθώς μπορεί να είναι υπερβολικά καυτό)

⚠ **ΠΡΟΣΟΧΗ!** Κατά την τοποθέτηση βεβαιωθείτε ότι το καλώδιο δεν έχει παγιδευτεί ή έχει αλλοιωθεί.

⚠ **ΠΡΟΣΟΧΗ!** Μην τοποθετείτε πολύμπριζα στην πίσω πλευρά της συσκευής.

- Μην αποθηκεύετε εκρηκτικές ουσίες, όπως δοχεία αεροζόλ με εύφλεκτο προωθητικό, σε αυτήν τη συσκευή.
- Υπάρχει ψυκτικό R600A εντός του ψυκτικού κυκλώματος της συσκευής, ένα φυσικό αέριο με υψηλό επίπεδο περιβαλλοντικής συμβατότητας, το οποίο παρόλα αυτά είναι εύφλεκτο.
- Κατά τη διάρκεια της μεταφοράς και της εγκατάστασης της συσκευής, βεβαιωθείτε ότι κανένα από τα στοιχεία του ψυκτικού κυκλώματος δεν υπέστη ζημία.
  - Αποφεύγετε ανοιχτές φλόγες και πηγές ανάφλεξης
  - Αερίστε τον χώρο στον οποίο βρίσκεται η συσκευή
- Υπάρχουν κίνδυνοι από την αλλαγή των προδιαγραφών ή την καθ' οιονδήποτε τρόπο τροποποίηση του παρόντος προϊόντος. Οποιαδήποτε ζημία στο καλώδιο ενδέχεται να προκαλέσει βραχυκύκλωμα, φωτιά και/ή ηλεκτροσόκ.
- Αυτή η συσκευή προορίζεται για χρήση σε οικιακές και παρόμοιες εφαρμογές, όπως
  - κουζίνα προσωπικού σε καταστήματα, γραφεία και άλλα εργασιακά περιβάλλοντα
  - αγροκτήματα και πελάτες από ξενοδοχεία, μοτέλ και άλλους χώρους διαμονής.
  - Catering και παρόμοιες εφαρμογές μη λιανικής πώλησης.

⚠ **ΠΡΟΣΟΧΗ!** Όλα τα ηλεκτρικά εξαρτήματα (βύσμα καλώδιο τροφοδοσίας, συμπιεστής κλπ.) πρέπει να αντικαθίστανται από έναν πιστοποιημένο τεχνικό συντήρησης ή από εξειδικευμένο προσωπικό συντήρησης.

⚠ **ΠΡΟΣΟΧΗ!** Η λάμπα που παρέχεται είναι «λυχνία ειδικής χρήσης» που μπορεί να χρησιμοποιηθεί μόνο με την συγκεκριμένη συσκευή, και δεν μπορεί να χρησιμοποιηθεί για οικιακό φωτισμό.

- Μην επιμηκύνετε το καλώδιο ηλεκτροδότησης.
- Βεβαιωθείτε ότι το καλώδιο τροφοδοσίας δεν πιέζεται ούτε υφίσταται φθορά από το πίσω μέρος της συσκευής. Ένα πιεσμένο ή φθαρμένο καλώδιο τροφοδοσίας μπορεί να υπερθερμανθεί και να προκαλέσει πυρκαγιά.
- Βεβαιωθείτε ότι έχετε πρόσβαση στο καλώδιο τροφοδοσίας της συσκευής.
- Μην τραβάτε το καλώδιο τροφοδοσίας.
- Αν η πρίζα είναι χαλαρή, μην εισάγετε το βύσμα τροφοδοσίας. Υπάρχει κίνδυνος ηλεκτροπληξίας ή πυρκαγιάς.
- Δεν πρέπει να λειτουργείτε τη συσκευή χωρίς τη λάμπα.
- Η παρούσα συσκευή είναι βαριά. Θα πρέπει να προσέχετε ιδιαίτερα κατά τη μετακίνησή της.
- Μην αφαιρείτε ούτε να αγγίζετε αντικείμενα από την κατάψυξη αν τα χέρια σας είναι υγρά, καθώς αυτό θα μπορούσε να προκαλέσει εκδορές ή καψίματα από τον πάγο.
- Αποφεύγετε την παρατεταμένη έκθεση της συσκευής σε απευθείας ηλιακό φως.

## Καθημερινή χρήση

- Μην τοποθετείτε καυτά αντικείμενα στα πλαστικά μέρη της συσκευής.
- Μην τοποθετείτε προϊόντα απευθείας στο οπίσθιο τοίχωμα.

- Τα κατεψυγμένα τρόφιμα δεν πρέπει να καταψύχονται ξανά από τη στιγμή που έχουν αποψυχθεί.
- Αποθηκεύετε τα προ συσκευασμένα κατεψυγμένα τρόφιμα σύμφωνα με τις οδηγίες του κατασκευαστή κατεψυγμένων τροφίμων.
- Θα πρέπει να ακολουθούνται αυστηρά οι συστάσεις αποθήκευσης του κατασκευαστή της συσκευής. Ανατρέξτε στις σχετικές οδηγίες.
- Μην τοποθετείτε ανθρακούχα ή αεριούχα ποτά στον καταψύκτη, διότι αυτό δημιουργεί πίεση στον θάλαμο, το οποίο μπορεί να προκαλέσει ακόμα και την έκρηξή του, προκαλώντας φθορά στην συσκευή.
- Παγωτά τύπου γρανίτας μπορούν να προκαλέσουν εγκαύματα από τον πάγο αν καταναλωθούν απευθείας από τη συσκευή.
- Για την αποφυγή χαλασμένων τροφίμων, αναφέρουμε τα παρακάτω.
- Το άνοιγμα της πόρτας για μεγάλα χρονικά διαστήματα προκαλεί αύξηση της θερμοκρασίας.
- Καθαρίζετε συχνά της επιφάνειες που έρχονται σε επαφή με το φαγητό.
- Καθαρίστε τις δεξαμενές νερού εάν δεν έχουν χρησιμοποιηθεί για 48 ώρες. Να ξεπλένετε το σύστημα νερού που είναι συνδεδεμένο σε παροχή νερού εάν δεν έχει τραβηχτεί νερό για 5 ημέρες.
- Φυλάσσετε το ωμό κρέας και τα ψάρια σε κατάλληλα δοχεία στο ψυγείο, έτσι ώστε να μην έρχονται σε επαφή ή να στάζουν σε άλλα τρόφιμα.
- Οι θαλαμοί κατάψυξης τροφίμων δύο αστέρων (εαν υπάρχουν) είναι κατάλληλα για αποθήκευση προ-κατεψυγμένων τροφίμων, αποθήκευση ή κατασκευή παγωτού και παραγωγή παγάκια.

- Τα ψυγεία ενός, δύο και τριών αστέρων (εάν παρουσιάζονται στη συσκευή) δεν είναι κατάλληλα για την κατάψυξη φρέσκων τροφίμων.
- Εάν η συσκευή παραμείνει άδεια για μεγάλα χρονικά διαστήματα, απενεργοποιήστε, ξεπαγώστε, καθαρίστε, στεγνώστε και αφήστε την πόρτα ανοιχτή για να αποτρέψετε πιθανή μούχλα μέσα στη συσκευή.

## Φροντίδα και καθαρισμός

- Πριν τη συντήρηση, απενεργοποιήστε τη συσκευή και αποσυνδέστε το καλώδιο τροφοδοσίας από την πρίζα δικτύου.
- Μην καθαρίζετε τη συσκευή με μεταλλικά ή αιχμηρά αντικείμενα.
- Μην χρησιμοποιείτε αιχμηρά αντικείμενα για την αφαίρεση πάγου από τη συσκευή. Χρησιμοποιήστε μια πλαστική ξύστρα.<sup>1)</sup>
- Εξετάστε προσεκτικά την αποστράγγιση του ψυγείου για αποψυγμένο νερό. Αν είναι απαραίτητο, καθαρίστε την αποστράγγιση. Αν η αποστράγγιση είναι μπλοκαρισμένη, τότε το νερό θα συγκεντρωθεί στο κάτω μέρος της συσκευής.<sup>2)</sup>

## Εγκατάσταση

**Σημαντικό!** Για την ηλεκτρική σύνδεση ακολουθήστε προσεκτικά τις οδηγίες που περιγράφονται στις συγκεκριμένες παραγράφους

- Αφαιρέστε τη συσκευή από τη συσκευασία και ελέγξτε αν υπάρχουν φθορές σε αυτή. Μην συνδέετε τη συσκευή αν αυτή έχει φθορές Αναφέρετε αμέσως πιθανές ζημιές στον κατάστημα που την προμηθευτήκατε. Σε αυτήν την περίπτωση, φυλάξτε τη συσκευασία.

1) Εάν υπάρχει χώρος κατάψυξης

2) Εάν υπάρχει χώρος αποθήκευσης φρέσκων τροφίμων.

## Πληροφορίες για την ασφάλεια

- Συνιστάται να περιμένετε τουλάχιστον τέσσερις ώρες πριν τη σύνδεση της συσκευής για να είναι δυνατή η ροή των υγρών πίσω στον συμπιεστή.
- Θα πρέπει να υπάρχει επαρκής κυκλοφορία του αέρα γύρω από τη συσκευή. Η έλλειψή της οδηγεί σε υπερθέρμανση. Για την επίτευξη επαρκούς αερισμού ακολουθήστε τις οδηγίες που σχετίζονται με την εγκατάσταση.
- Εφόσον είναι δυνατό, τα διαχωριστικά στηρίγματα του προϊόντος θα πρέπει να είναι απέναντι από τοίχο για την αποφυγή αγγίγματος (συμπιεστή, συμπυκνωτή) ώστε να προληφθεί πιθανό έγκαυμα.
- Η συσκευή δεν πρέπει να τοποθετείται κοντά σε θερμαντικά σώματα ή κουζίνες.
- Βεβαιωθείτε ότι το καλώδιο τροφοδοσίας είναι προσβάσιμο μετά την εγκατάσταση της συσκευής

## Σέρβις



- Οποιαδήποτε ηλεκτρολογική εργασία η οποία απαιτείται να γίνει κατά το σέρβις της συσκευής, θα πρέπει να εκτελείται από έναν πιστοποιημένο ηλεκτρολόγο ή αρμόδιο πρόσωπο.
- Το παρόν προϊόν πρέπει να συντηρείται από ένα εξουσιοδοτημένο Κέντρο Σέρβις και πρέπει να χρησιμοποιούνται μονάχα αυθεντικά ανταλλακτικά.

## Εξοικονόμηση ενέργειας

- Μην τοποθετείτε καυτό φαγητό στη συσκευή.
- Μην συσκευάζετε τρόφιμα, τα οποία βρίσκονται το ένα κοντά στο άλλο, καθώς αυτό εμποδίζει την κυκλοφορία αέρα.
- Βεβαιωθείτε ότι τα τρόφιμα δεν αγγίζουν το πίσω μέρος του διαμερίσματος.

- Αν το ηλεκτρικό ρεύμα διακοπεί, μην ανοίγετε την πόρτα.
- Μην ανοίγετε την πόρτα συχνά.
- Μην κρατάτε την πόρτα ανοιχτή για πολύ μεγάλο χρονικό διάστημα.
- Μην ρυθμίζετε τον θερμοστάτη σε υπερβολικά ψυχρές θερμοκρασίες.
- Ορισμένα εξαρτήματα, όπως τα συρτάρια, μπορούν να αφαιρεθούν για να έχετε μεγαλύτερο αποθηκευτικό όγκο και μικρότερη κατανάλωση ενέργειας.

## Προστασία Περιβάλλοντος

 Αυτή η συσκευή δεν περιέχει αέρια είτε στο ψυκτικό κύκλωμά της είτε στα μονωτικά υλικά της, τα οποία θα μπορούσαν να προκαλέσουν ζημία στο στρώμα του όζοντος. Η συσκευή δεν πρέπει να απορρίπτεται μαζί με άλλα απορρίμματα και σκουπίδια. Ο μονωτικός αφρός περιέχει εύφλεκτα αέρια: η συσκευή απορρίπτεται σύμφωνα με τους κανονισμούς συσκευής που λαμβάνονται από τις τοπικές αρχές σας. Αποφύγετε τη φθορά στη μονάδα ψύξης, ιδίως στον εναλλάκτη θερμότητας. Τα υλικά που χρησιμοποιούνται στη παρούσα συσκευή τα οποία επισημαίνονται με το σύμβολο  είναι ανακυκλώσιμα.



Το σύμβολο πάνω στο προϊόν ή πάνω στη συσκευασία του δηλώνει ότι το παρόν προϊόν δεν μπορεί να αντιμετωπιστεί ως οικιακό απόρριμμα. Αντίθετα, θα πρέπει να μεταφερθεί στο κατάλληλο σημείο συλλογής για την ανακύκλωση ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού. Εξασφαλίζοντας ότι το παρόν προϊόν απορρίπτεται ορθώς, θα βοηθήσετε στην πρόληψη δυνητικών αρνητικών επιπτώσεων στο περιβάλλον καθώς και την



ανθρώπινη υγεία, οι οποίες θα μπορούσαν να προκληθούν σε διαφορετική περίπτωση από ακατάλληλο χειρισμό απορριμμάτων του παρόντος προϊόντος. Για περισσότερες λεπτομέρειες σχετικά με την ανακύκλωση του παρόντος προϊόντος, απευθυνθείτε στην εξυπηρέτηση περί ανακύκλωσης της περιοχής σας, η στην υπηρεσία αποκομιδής οικιακών απορριμμάτων ή στο κατάστημα όπου αγοράσατε το προϊόν.


## Υλικά συσκευασίας

Τα υλικά με το σύμβολο είναι ανακυκλώσιμα. Απορρίψτε τη συσκευασία σε κατάλληλα δοχεία συλλογής για ανακύκλωση.

## Απόρριψη της συσκευής

1. Αποσυνδέστε το καλώδιο τροφοδοσίας από την πρίζα δικτύου.
2. Κόψτε το καλώδιο τροφοδοσίας και ανακυκλώστε.

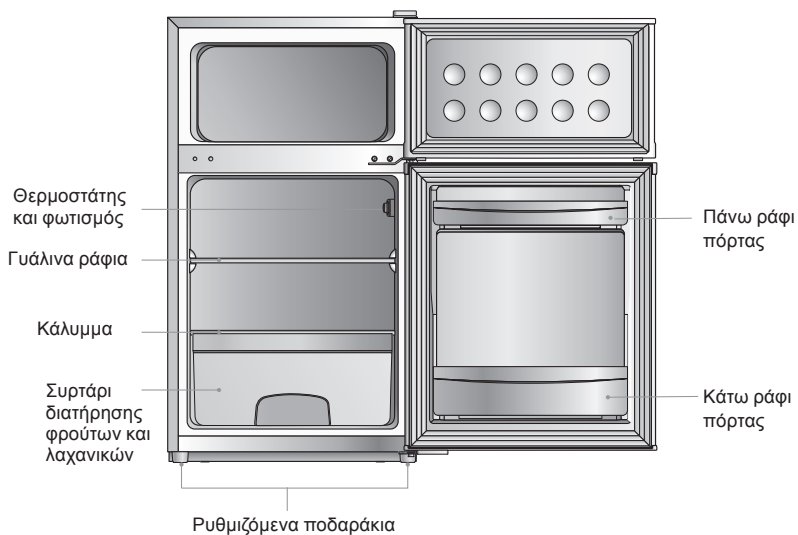


 **ΠΡΟΣΟΧΗ!** Κατά τη χρήση, την συντήρηση αλλά και την ανακύκλωση της συσκευής, προσέξτε το κίτρινο σύμβολο WARNING, το οποίο βρίσκεται στην πίσω μέρος της συσκευής (πίσω πάνελ ή στον συμπιεστή)

Είναι η προειδοποίηση του κίνδυνου πυρκαγιάς καθώς υπάρχουν εύφλεκτα υλικά σε ψυκτικούς σωλήνες και συμπιεστής.

## 2. Περιγραφή Εξαρτημάτων

---



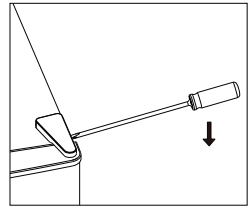
Σημείωση: Όλες οι φωτογραφίες που περιλαμβάνονται σε αυτό το εγχειρίδιο, είναι για επεξηγηματικούς σκοπούς μόνο, και ενδέχεται να διαφέρουν από το πραγματικό προϊόν.

### 3. Αναστροφή φοράς πόρτας

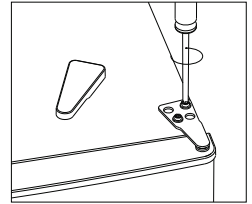
**Απαραίτητα εργαλεία:** Κατσαβίδι Philips, επίπεδο κατσαβίδι, εξαγωνικό κλειδί.

- Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή έχει αποσυνδεθεί από την πρίζα τροφοδοσίας και είναι άδαιο.
- Για να αποσυνδέσετε την πόρτα, είναι αναγκαίο να θέσετε τη μονάδα υπό κλίση προς τα πίσω. Πρέπει να τοποθετήσετε τη μονάδα σε μια σταθερή επιφάνεια για να μην γλιστρήσει κατά τη διάρκεια της διαδικασίας αναστροφής της φοράς της πόρτας.
- Όλα τα μέρη που αποσυναρμολογούνται πρέπει να φυλάσσονται για να χρησιμοποιηθούν κατά την επανεγκατάσταση της πόρτας.
- Μην τοποθετείτε τη συσκευή παράλληλα με το έδαφος γιατί αυτή η θέση ενδέχεται να προκαλέσει βλάβη στο σύστημα ψυκτικού μέσου.
- Ο χειρισμός της συσκευής κατά τη συναρμολόγηση είναι προτιμότερο να γίνεται από 2 άτομα

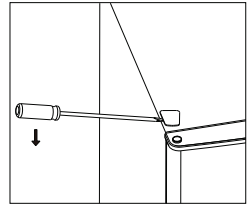
1. Αφαιρέστε προσεκτικά το επάνω κάλυμμα του μεντεσέ με ένα ίσιο κατσαβίδι



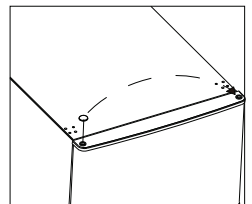
2. Ξεβιδώστε τον επάνω μεντεσέ με ένα κατσαβίδι τύπου Philips



3. Αφαιρέστε το κάλυμμα της τρύπας με ένα επίπεδο κατσαβίδι.

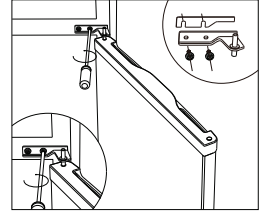


4. Μετακινήστε τα καλύμματα της τρύπας από την μια πλευρά στην άλλη. Ανασηκώστε την πόρτα, αφαιρέστε και ακουμπήστε την σε μια λεία και μαλακή επιφάνεια για την αποφυγή γρατσουνιών

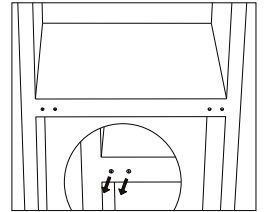


### 3. Αναστροφή φοράς πόρτας

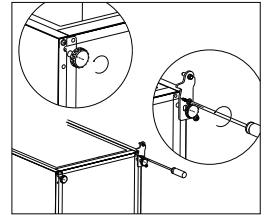
5. Ξεβιδώστε τη μεσαία άρθρωση. Στη συνέχεια, ανασηκώστε την πάνω πόρτα και τοποθετήστε τη σε ένα μαλακό μαξιλάρι για να αποφύγετε τις γρατσουνιές.



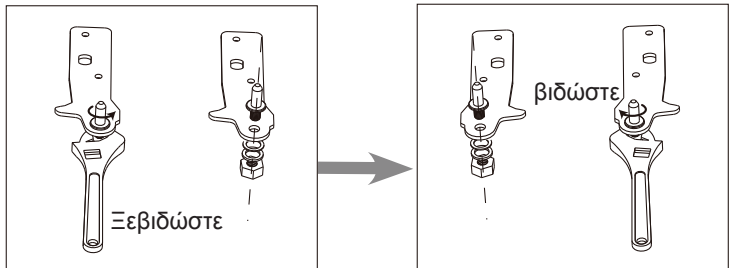
6. Μετακινήστε τα καλύμματα άρθρωσης τρύπας από την αριστερή πλευρά στη δεξιά πλευρά



7. Τοποθετήστε το πίσω μέρος του θαλάμου σε μία μαλακή επιφάνεια και ξεβιδώστε την κάτω άρθρωση και τα ρυθμιζόμενα πόδια.

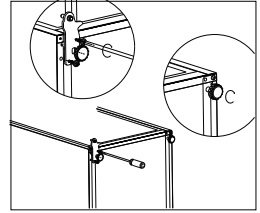


8. Ξεβιδώστε και αφαιρέστε τον κάτω πείρο του μεντεσέ, γυρίστε τον βραχίονα πάνω και επανατοποθετήστε τον

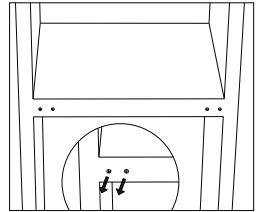


### 3. Αναστροφή φοράς πόρτας

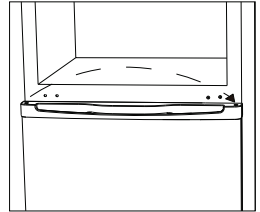
9. Τοποθετήστε τον μεντεσέ στην αριστερή πλευρά και τη βάση του ποδιού στην δεξιά. Κατόπιν βιδώστε τα δύο ρυθμιζόμενα πόδια με τα αρχικά μέρη τους.



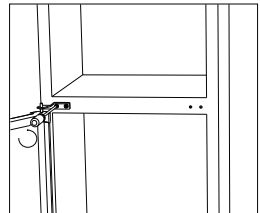
10. Μετακινήστε τα δύο καλύμματα άρθρωσης τρύπας από την αριστερή πλευρά στη δεξιά πλευρά.



11. Σηκώστε τη μονάδα και τοποθετήστε την πόρτα στον κάτω μεντεσέ. βεβαιωθείτε ότι το κάλυμμα μεντεσέ πυθμένα έχει εισαχθεί στην τρύπα της πόρτας. Στη συνέχεια, μετακινήστε το κάλυμμα οπής άρθρωσης της κάτω πόρτας από την αριστερή πλευρά στη δεξιά πλευρά.



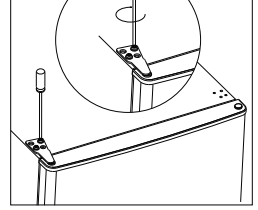
12. Τοποθετήστε τη μεσαία άρθρωση



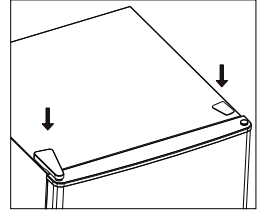
### 3. Αναστροφή φοράς πόρτας

---

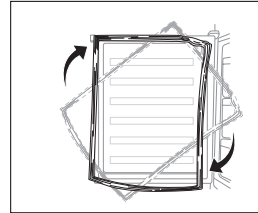
13. Τοποθετήστε την επάνω πόρτα με την άνω άρθρωση.



14. Βιδώστε στο κάλυμμα του μεντεσέ και καλύψτε την οπή στην κορυφή της μονάδας.

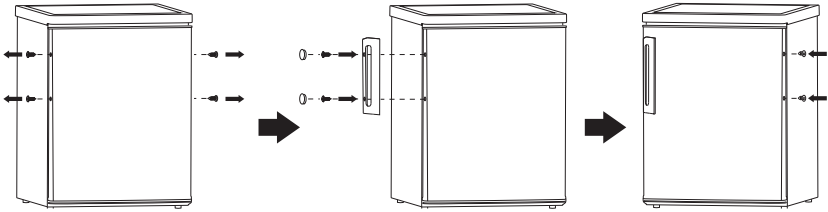


15. Αποσυνδέστε τις φλάντζες της πόρτας του ψυγείου και της κατάψυξης και στη συνέχεια συνδέστε τις μετά την περιστροφή



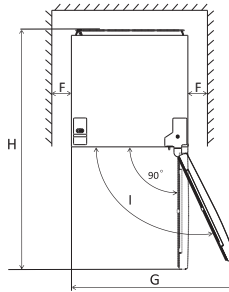
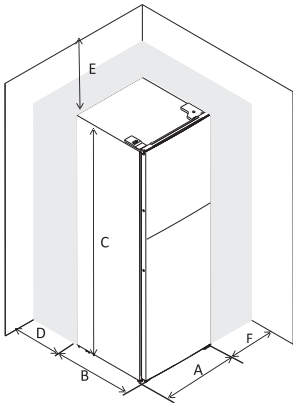
## 4. Εγκατάσταση

**Εγκαταστήστε την εξωτερική λαβή της πόρτας**  
(εάν η εξωτερική λαβή είναι παρούσα)



### Απαιτήσεις του Χώρου

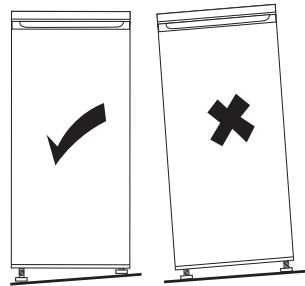
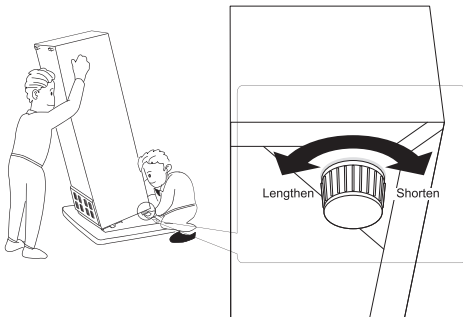
• Κρατήστε αρκετό χώρο για να παραμένει η πόρτα ανοιχτή.



A	480
B	520
C	850
D	min=50
E	min=50
F	min=50
G	960
H	1000
I	135°

### Ευθυγράμμιση της μονάδας

Για να γίνει αυτό, ρυθμίστε τα δύο πόδια ευθυγράμμισης στο μπροστινό μέρος της μονάδας. Εάν η μονάδα δεν είναι επίπεδη, οι πόρτες και οι ευθυγραμμίσεις μαγνητικών πωμάτων δεν θα καλύπτονται σωστά.



## 4. Εγκατάσταση

---

### Τοποθέτηση

Εγκαταστήστε τη συσκευή σε μια θέση όπου η θερμοκρασία περιβάλλοντος αντιστοιχεί στην κλιματική κλάση που αναγράφεται στον πίνακα καταλληλότητας της συσκευής:


- Sub Normal: Η συγκεκριμένη συσκευή προορίζεται να χρησιμοποιείται σε θερμοκρασίες περιβάλλοντος μεγέθους από 10°C έως 32°C
- Normal: Η συγκεκριμένη συσκευή προορίζεται να χρησιμοποιείται σε θερμοκρασίες περιβάλλοντος μεγέθους από 16°C έως 32°C
- Subtropical: Η συγκεκριμένη συσκευή προορίζεται να χρησιμοποιείται σε θερμοκρασίες περιβάλλοντος μεγέθους από 16°C έως 38°C
- Tropical: Η συγκεκριμένη συσκευή προορίζεται να χρησιμοποιείται σε θερμοκρασίες περιβάλλοντος μεγέθους από 16°C έως 43°C

### Τοποθεσία:

Η συσκευή πρέπει να εγκατασταθεί μακριά από πηγές θερμότητας, όπως καλοριφέρ, λέβητες, άμεσο ηλιακό φως κ.λπ.

Βεβαιωθείτε ότι ο αέρας μπορεί να κυκλοφορεί ελεύθερα γύρω από το πίσω μέρος του θαλάμου. Για να διασφαλιστεί η καλύτερη απόδοση, εάν η συσκευή είναι τοποθετημένη κάτω από μια κρεμαστή μονάδα τοίχου, η ελάχιστη απόσταση μεταξύ της κορυφής του θαλάμου και της μονάδας τοίχου πρέπει να είναι τουλάχιστον 50cm. Στην ιδανική περίπτωση, ωστόσο, η συσκευή δεν πρέπει να τοποθετείται κάτω από τις προεξοχές των τοίχων. Η ακριβής ρύθμιση εξασφαλίζεται από τα ένα ή περισσότερα ρυθμιζόμενα πόδια στη βάση του θαλάμου.

Αυτή η ψυκτική συσκευή δεν προορίζεται να χρησιμοποιηθεί ως ενσωματωμένη συσκευή.

 **Προειδοποίηση!** Πρέπει να είναι δυνατό να αποσυνδέσετε τη συσκευή από την παροχή ρεύματος· το βύσμα πρέπει να είναι εύκολα προσβάσιμο μετά την εγκατάσταση.

### Ηλεκτρική σύνδεση

Πριν βάλετε στην πρίζα, βεβαιωθείτε ότι η τάση και η συχνότητα εμφανίζονται στον πίνακα που αντιστοιχούν στην εγχώρια σας παροχή ρεύματος. Η συσκευή πρέπει να είναι γειωμένη. Το βύσμα του καλωδίου παροχής ρεύματος είναι εφοδιασμένη με μια επαφή για το σκοπό αυτό. Αν η πρίζα εγχώριας παροχής ρεύματος δεν είναι γειωμένη, συνδέστε τη συσκευή σε μια ξεχωριστή γη σε συμμόρφωση με τους ισχύοντες κανονισμούς, συμβουλευτείτε έναν εξειδικευμένο ηλεκτρολόγο. Ο κατασκευαστής δεν φέρει καμία ευθύνη σε περίπτωση που δεν τηρούνται οι παραπάνω προφυλάξεις ασφαλείας. Αυτή η συσκευή είναι σύμφωνη με τις οδηγίες ΕΕ



## 5. Καθημερινή Χρήση

### Πρώτη χρήση

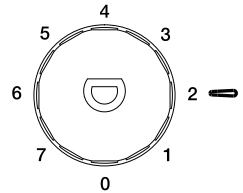
#### Καθαρισμός του εσωτερικού

Πριν χρησιμοποιήσετε τη συσκευή για πρώτη φορά, πλύνετε το εσωτερικό και όλα τα εσωτερικά εξαρτήματα με χλιαρό νερό και κάποιο ουδέτερο σαπούνι, ώστε να απομακρυνθεί η χαρακτηριστική μυρωδιά ενός ολοκαίνουριου προϊόντος, στη συνέχεια, στεγνώστε καλά.

**Σημείωση!** Μην χρησιμοποιείτε απορρυπαντικά ή λειαντικές σκόνες, διότι αυτά θα καταστρέψουν το φινιρίσμα.

### Ρύθμιση θερμοκρασίας

- Συνδέστε τη συσκευή σας. Η εσωτερική θερμοκρασία ελέγχεται από έναν θερμοστάτη. Υπάρχουν 8 ρυθμίσεις. 1 είναι θερμότερη ρύθμιση και 7 είναι πιο κρύο περιβάλλον και το 0 είναι απενεργοποιημένη.
- Η συσκευή μπορεί να μη λειτουργεί σε σωστή θερμοκρασία, αν είναι σε ένα ιδιαίτερα ζεστό περιβάλλον ή αν ανοίγετε την πόρτα συχνά.

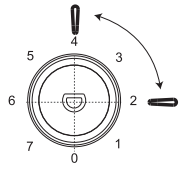
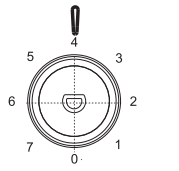
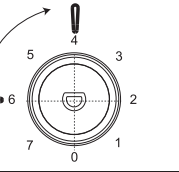


### Καθημερινή Χρήση

Τμήματα Ψυγείου	Τύπος φαγητού
Ράφια της πόρτας του ψυγείου	<ul style="list-style-type: none"><li>• Φαγητά με φυσικά συντηρητικά, όπως μαρμελάδες και χυμούς.</li><li>• Μην αποθηκεύετε φαγητά που χαλάνε.</li></ul>
Συρτάρι διατήρησης φρούτων και λαχανικών	<ul style="list-style-type: none"><li>• Φρούτα και λαχανικά θα πρέπει να τοποθετούνται ξεχωριστά.</li><li>• Μην αποθηκεύετε μπανάνες κρεμμύδια πατάτες και σκόρδα στο ψυγείο.</li></ul>
Μεσαίο ράφι συντήρησης	<ul style="list-style-type: none"><li>• γαλακτοκομικά προϊόντα και αυγά</li></ul>
Πάνω ράφι συντήρησης	<ul style="list-style-type: none"><li>• Τρόφιμα που δεν χρειάζονται μαγείρεμα, όπως έτοιμα προς κατανάλωση φαγητά, μικρά έτοιμα γεύματα κλπ.</li></ul>
Κατάψυξη	<ul style="list-style-type: none"><li>• Κατάλληλο για την κατάψυξη τροφίμων για μεγάλο χρονικό διάστημα.</li><li>• Κάτω ράφι κατάψυξης για ωμό κρέας, πουλερικά και ψάρια</li><li>• Μεσαίο ράφι κατάψυξης για κατεψυγμένα λαχανικά</li><li>• Επάνω συρτάρι κατάψυξης για παγωτά και κατεψυγμένα φρούτα.</li></ul>

## 5. Καθημερινή Χρήση

### Προτεινόμενη ρύθμιση θερμοκρασίας

Προτεινόμενη ρύθμιση θερμοκρασίας		
Θερμοκρασία Περιβάλλοντος	Κατάψυξη	Συντήρηση
Καλοκαίρι (Ανω των 38°C)	/	
		Ρύθμιση 2~4
Normal	/	
		Ρύθμιση 4
Χειμώνας (Κάτω από 16°C)	/	
		Ρύθμιση 4~6

Η παραπάνω πληροφορίες ρύθμισης θερμοκρασίας είναι ενδεικτικές.

### Επιπτώσεις στην αποθήκευση τροφίμων

- Σύμφωνα με τη προτεινόμενη ρύθμιση, ο μέγιστος χρόνος αποθήκευσης του ψυγείου δεν υπερβαίνει τις 3 ημέρες
- Σύμφωνα με τη προτεινόμενη ρύθμιση, ο μέγιστος χρόνος αποθήκευσης του καταψύκτη δεν υπερβαίνει τον 1 μήνα.
- Ο μέγιστος χρόνος αποθήκευσης, μπορεί να μειωθεί κάτω από άλλες ρυθμίσεις.

## 5. Καθημερινή Χρήση

### Κατάψυξη νωπών τροφίμων

- Ο χώρος κατάψυξης είναι κατάλληλος για την κατάψυξη νωπών τροφίμων και την αποθήκευση κατεψυγμένων και βαθιάς κατάψυξης τροφίμων για μεγάλο χρονικό διάστημα.
- Τοποθετήστε τα φρέσκα τρόφιμα που πρέπει να καταψυχθούν στην κατάψυξη.
- Το μέγιστο ποσό των τροφίμων που μπορεί να καταψυχθεί σε 24 ώρες καθορίζεται στον πίνακα.
- Η διαδικασία κατάψυξης διαρκεί 24 ώρες: κατά τη διάρκεια αυτής της περιόδου μην προσθέσετε άλλα τρόφιμα για να καταψυχθούν.

### Αποθήκευση κατεψυγμένων τροφίμων

Κατά την πρώτη εκκίνηση ή μετά από μια περίοδο εκτός λειτουργίας, πριν από την τοποθέτηση των τροφίμων στο θάλαμο, αφήστε τη συσκευή να λειτουργήσει τουλάχιστον 2 ώρες στις υψηλότερες ρυθμίσεις.

**Σημαντική σημείωση!** Σε περίπτωση μη αναμενόμενης απόψυξης, για παράδειγμα, το ρεύμα κόπηκε για περισσότερο από την τιμή που αναγράφεται στα τεχνικά χαρακτηριστικά, τα αποψυγμένα τρόφιμα πρέπει να καταναλώνονται γρήγορα ή να μαγειρευτούν αμέσως και στη συνέχεια να καταψυχθούν εκ νέου (μετά το μαγείρεμα).

### Απόψυξη

Τα τρόφιμα βαθιάς κατάψυξης ή τα κατεψυγμένα τρόφιμα, πριν χρησιμοποιηθούν, μπορούν να αποψυχθεί στο διαμέρισμα του ψυγείου ή σε θερμοκρασία δωματίου, ανάλογα με το διαθέσιμο χρόνο για αυτή τη διαδικασία. Μικρά κομμάτια μπορούν να μαγειρευτούν ακόμη και κατεψυγμένα, κατευθείαν από την κατάψυξη. Σε αυτήν την περίπτωση, το μαγείρεμα θα διαρκέσει περισσότερο.

### Παγάκια

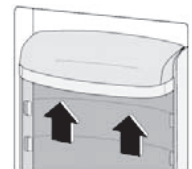
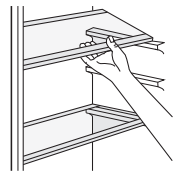
Αυτή η συσκευή μπορεί να είναι εξοπλισμένη με μία ή περισσότερες πάγο-θήκες για την παράγωγή πάγου.

### Αξεσουάρ

#### Κινητά ράφια

Τα τοιχώματα του ψυγείου είναι εξοπλισμένα με μια σειρά από ειδικούς δρομείς, έτσι ώστε τα ράφια να μπορούν να τοποθετηθούν όπως επιθυμείτε.

Για να είναι εφικτή η αποθήκευση συσκευασιών διαφόρων μεγεθών, τα ραφάκια της πόρτας μπορούν να τοποθετηθούν σε διαφορετικά ύψη. Για να προχωρήσετε σε αυτές τις ρυθμίσεις ενεργήστε ως εξής: σταδιακά τραβήξτε το ραφάκι προς την κατεύθυνση των βελών μέχρι να ελευθερωθεί, στη συνέχεια, τοποθετήστε όπως απαιτείται.



## 5. Καθημερινή Χρήση

---

### Χρήσιμα στοιχεία και συμβουλές

Για να σας βοηθήσουμε να εκμεταλλευτείτε όσο το δυνατόν περισσότερο την καλύτερη διαδίκασια κατάψυξης, δείτε παρακάτω μερικές σημαντικές συμβουλές:

- Η μέγιστη ποσότητα τροφίμων που μπορεί να καταψυχθεί σε 24 ώρες, εμφανίζεται στον πίνακα
- Η διαδικασία της κατάψυξης διαρκεί 24 ώρες. Καμία περαιτέρω τροφή για να καταψυχθεί δεν πρέπει να προστεθεί κατά την διάρκεια αυτής της περιόδου
- Καταψύξτε μόνο πολύ καλής ποιότητας, φρέσκα και καθαρισμένα επιμελώς, τρόφιμα.
- Προετοιμάστε τα τρόφιμα σε μικρές μερίδες για να μπορέσουν να καταψυχθούν γρήγορα και για να καταστεί δυνατό στη συνέχεια να αποψυχθεί μόνο η ποσότητα η οποία απαιτείται.
- Τυλίξτε το φαγητό σε αλουμινόχαρτο και βεβαιωθείτε ότι είναι αεροστεγή.
- Μην επιτρέψετε σε φρέσκα, μη κατεψυγμένα τρόφιμα να αγγίζουν τα τρόφιμα που είναι ήδη κατεψυγμένα, αποφεύγοντας έτσι μια αύξηση της θερμοκρασίας.
- Τα άπαχα τρόφιμα αποθηκεύονται καλύτερα και περισσότερο από τα λιπαρά, το αλάτι μειώνει τη διάρκεια αποθήκευσης των τροφίμων·
- Οι γρανίτες, εάν καταναλωθούν αμέσως μετά την απομάκρυνση από την κατάψυξη, μπορεί ενδεχομένως να προκαλέσουν πιθανά εγκαύματα στο δέρμα.
- Είναι σημαντικό να φαίνεται η ημερομηνία για κάθε συσκευασία για να σας δώσει τη δυνατότητα απομάκρυνσης από το χώρο κατάψυξης, μπορεί ενδεχομένως να προκαλέσει εγκαύματα στο δέρμα.
- είναι σκόπιμο να φαίνεται η ημερομηνία για κάθε πακέτο για να σας δώσει τη δυνατότητα να γνωρίζετε το χρόνο αποθήκευσης.

### Συμβουλές για την αποθήκευση των κατεψυγμένων τροφίμων

Για να επιτύχετε την καλύτερη απόδοση από αυτή τη συσκευή, θα πρέπει:

- να βεβαιωθείτε ότι τα εμπορικά κατεψυγμένων τροφίμων έχουν φυλαχθεί επαρκώς από τον πωλητή
- να είστε σίγουροι ότι τα κατεψυγμένα τρόφιμα μεταφέρονται από το κατάστημα τροφίμων στον καταψύκτη στο συντομότερο χρονικό διάστημα.
- να μην ανοίγετε την πόρτα συχνά ή να την αφήνετε ανοιχτή περισσότερο από το απολύτως απαραίτητο.
- Το τρόφιμο αλλοιώνεται ραγδαία και δεν μπορεί να καταψυχθεί εκ νέου, όταν έχει αποψυχθεί.
- μην υπερβαίνετε το χρονικό διάστημα αποθήκευσης που υποδεικνύεται από τον παρασκευαστή τροφίμων.

### Συμβουλές για την ψύξη νωπών τροφίμων

Για να επιτύχετε την καλύτερη απόδοση:

- Μην αποθηκεύετε το φαγητό ζεστό ή υγρά που εξατμίζονται στο ψυγείο
- Μην καλύπτετε ή τυλίγετε το φαγητό, ιδιαίτερα αν έχει μια ισχυρή γεύση
- Φτιάξτε (όλοι οι τύποι): τυλίξτε τα σε σακούλες πολυαιθυλενίου και τοποθετήστε τα στα γυάλινα ράφια πάνω από το συρτάρι λαχανικών.

- Για λόγους ασφαλείας, αποθηκεύστε με αυτό τον τρόπο μόνο για μία ή δύο ημέρες το πολύ.
- Μαγειρεμένα φαγητά, κρύα πιάτα, κτλ. : αυτά θα πρέπει να καλύπτονται και μπορούν να τοποθετηθούν σε οποιοδήποτε ράφι.
- Φρούτα και λαχανικά: αυτά θα πρέπει να πλένονται σχολαστικά και να τοποθετούνται στο ειδικό συρτάρι (συρτάρια) που παρέχονται.
- Βούτυρο και τυρί: αυτά θα πρέπει να τοποθετούνται σε ειδικά αεροστεγή δοχεία ή τυλιγμένα σε αλουμινόχαρτο ή σακούλες από πολυαιθυλένιο για να αποκλείσουν όσο το δυνατόν περισσότερο αέρα.
- Μπουκάλι γάλακτος: αυτά θα πρέπει να έχουν ένα καπάκι και θα πρέπει να αποθηκεύονται στα μπαλκόνια της πόρτας.
- Μπανάνες, πατάτες, κρεμμύδια και σκόρδο, εάν δεν είναι συσκευασμένα, δεν πρέπει να φυλάσσονται στο ψυγείο.

## Καθαρισμός

Για λόγους υγιεινής το εσωτερικό της συσκευής, συμπεριλαμβανομένων των εσωτερικών εξαρτημάτων, θα πρέπει να καθαρίζονται τακτικά.

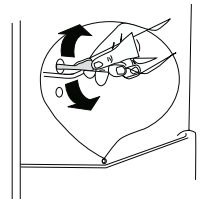
**⚠ Προσοχή!** Η συσκευή δεν μπορεί να συνδεθεί με το ρεύμα κατά τη διάρκεια του καθαρισμού. Κίνδυνος ηλεκτροπληξίας!

Πριν τον καθαρισμό απενεργοποιήστε τη συσκευή και αφαιρέστε από την πρίζα, ή απενεργοποιήστε το διακόπτη ή την ασφάλεια. Ποτέ μην καθαρίζετε τη συσκευή με ατμοκαθαριστή. Η υγρασία μπορεί να συσσωρεύεται στα ηλεκτρικά εξαρτήματα, κίνδυνος ηλεκτροπληξίας! Οι καυτοί ατμοί μπορεί να οδηγήσουν στην βλάβη των πλαστικών εξαρτημάτων. Η συσκευή πρέπει να είναι στεγνή πριν τεθεί και πάλι σε λειτουργία.

**Σημαντικό!** Αιθέρια έλαια και οργανικοί διαλύτες μπορούν να επιτεθούν στα πλαστικά μέρη, π.χ. χυμός λεμονιού ή η φλούδα πορτοκαλιού σε μορφή χυμού, βουτυρικό οξύ, καθαριστικό που περιέχει οξικό οξύ.

## Καθαρίστε την οπή αποστράγγισης

Για να αποφύγετε αποψυγμένο νερό να ξεχειλίζει μέσα στο ψυγείο, καθαρίζετε τακτικά την οπή αποστράγγισης στο πίσω μέρος του διαμερίσματος του ψυγείου. Χρησιμοποιήστε ένα καθαριστικό για να καθαρίσετε την οπή, όπως φαίνεται στην δεξιά εικόνα.



## 5. Καθημερινή Χρήση

---

- Μην επιτρέψετε σε τέτοιες ουσίες να έρθουν σε επαφή με τα μέρη της συσκευής.
- Μη χρησιμοποιείτε λειαντικά καθαριστικά
- Αφαιρέστε τα τρόφιμα από την κατάψυξη. Αποθηκεύστε τα σε ένα δροσερό μέρος, καλά καλυμμένα.
- Σβήστε τη συσκευή και βγάλτε το από την πρίζα, ή απενεργοποιήστε το διακόπτη ασφαλείας.
- Καθαρίστε τη συσκευή και τα εξαρτήματα για το εσωτερικό με ένα πανί και χλιαρό νερό. Μετά τον καθαρισμό σκουπίστε με καθαρό νερό και τρίψτε μέχρι να στεγνώσει.
- Αφού βεβαιωθείτε ότι όλα είναι στεγνά θέστε τη συσκευή και πάλι σε λειτουργία.

### Απόψυξη του καταψύκτη

Ο χώρος κατάψυξης, θα καλυφθεί σταδιακά με πάγο. Αυτός θα πρέπει να αφαιρεθεί. Ποτέ μη χρησιμοποιείτε αιχμηρά μεταλλικά εργαλεία για να ξύνετε τον πάγο από τον εξαμιστή, καθώς θα μπορούσατε να του προκαλέσετε βλάβη.

Ωστόσο, όταν ο πάγος γίνεται πολύ παχύς για την εσωτερική επένδυση, η πλήρης απόψυξη θα πρέπει να γίνεται ως εξής:

- βγάλτε το φιν από την πρίζα
- αφαιρέσετε όλα τα αποθηκευμένα τρόφιμα, τυλίξτε τα σε διάφορες στρώσεις εφημερίδας και τοποθετήστε τα σε ένα δροσερό μέρος
- κρατήστε την πόρτα ανοιχτή, και τοποθετώντας μια λεκάνη στο κάτω μέρος της συσκευής για να συλλέξετε το νερό της απόψυξης
- όταν η απόψυξη έχει ολοκληρωθεί, στεγνώστε το εσωτερικό σχολαστικά
- επανατοποθετήστε την πρίζα για να λειτουργήσει ξανά η συσκευή.

### Αντικατάσταση του φωτισμού

- Το προϊόν διαθέτει φωτισμό LED. Στην περίπτωση που χρειαστεί αντικατάσταση παρακαλώ επικοινωνήστε με το σέρβις.



## 6. Αντιμετώπιση προβλημάτων

**⚠ Προσοχή!** Πριν από την αντιμετώπιση προβλημάτων, αποσυνδέστε την παροχή ρεύματος. Μόνο ένας εξειδικευμένος ηλεκτρολόγος ή αρμόδιο πρόσωπο πρέπει να κάνει την αντιμετώπιση προβλημάτων που δεν είναι σε αυτό το εγχειρίδιο. Σημαντικό! Υπάρχουν μερικοί ήχοι κατά τη διάρκεια της κανονικής χρήσης (συμπιεστή, την κυκλοφορία του ψυκτικού μέσου).

**Σημαντικό!** Υπάρχουν μερικοί ήχοι κατά τη διάρκεια της κανονικής χρήσης (συμπιεστή, την κυκλοφορία του ψυκτικού μέσου).

Πρόβλημα	Πιθανή αιτία	Λύση
Η συσκευή δε λειτουργεί	Το κουμπί ρύθμισης θερμοκρασίας είναι στο «0»	Γυρίστε το κουμπί σε άλλον αριθμό για να ξεκινήσει η λειτουργία της συσκευής
	Το φινι δεν είναι στην πρίζα ή είναι χαλαρό	Γυρίστε το κουμπί σε άλλον αριθμό για να ξεκινήσει η λειτουργία της συσκευής
	Η ασφάλεια είναι ελαττωματική	Ελέγξτε την ασφάλεια, αντικαταστήστε την εάν είναι απαραίτητο
	Η πρίζα είναι ελαττωματική	Οι δυσλειτουργίες του φινι επισκευάζονται από ηλεκτρολόγο
Το φαγητό είναι πολύ ζεστό	Η θερμοκρασία δεν έχει ρυθμιστεί σωστά	Δείτε την αρχική ενότητα ρύθμισης θερμοκρασίας
	Η πόρτα ήταν ανοιχτή για μεγάλο χρονικό διάστημα	Ανοίξτε την πόρτα για όσο χρειάζεται
	Μεγάλη ποσότητα ζεστού φαγητού τοποθετήθηκε τις τελευταίες 24 ώρες	Γυρίστε τη ρύθμιση θερμοκρασίας σε ψυχρότερη ρύθμιση, προσωρινά
	Η συσκευή βρίσκεται κοντά σε πηγή θερμότητας	Δείτε την ενότητα τοποθεσίας εγκατάστασης
Η συσκευή ψύχει υπερβολικά	Η θερμοκρασία έχει ρυθμιστεί στο υπερβολικά ψυχρό	Γυρίστε τη ρύθμιση θερμοκρασίας σε θερμότερη ρύθμιση, προσωρινά
Ασυνήθιστοι ήχοι	Η συσκευή δεν είναι σε ίσια θέση	Ρυθμίστε ξανά τα ποδαράκια
	Η συσκευή αγγίζει τον τοίχο ή άλλα αντικείμενα	Μετακινήστε ελαφρά τη συσκευή
	Ένα εξάρτημα, π.χ. ένας σωλήνας στο πίσω μέρος της συσκευής αγγίζει ένα άλλο μέρος της συσκευής ή τον τοίχο	Εάν είναι απαραίτητο, λυγίστε το εξάρτημα έτσι ώστε να μετακινηθεί
Νερό στο πάτωμα	Η τρύπα αποστράγγισης νερού είναι μπλοκαρισμένη	Δείτε την ενότητα καθαρισμού
Τα πλαϊνά είναι ζεστά	Ο συμπυκνωτής βρίσκεται μέσα στο πάνελ	Είναι Νορμάλ

**Σημείωση:** Εάν η δυσλειτουργία εμφανίζεται και πάλι, επικοινωνήστε με το Κέντρο Εξυπηρέτησης.

---

Όλες οι εικόνες στο παρόν εγχειρίδιο εξυπηρετούν επεξηγηματικούς σκοπούς.

Το προϊόν που προμηθευτήκατε μπορεί να εμφανίζει ορισμένες διαφορές ως προς το σχήμα, ωστόσο οι λειτουργίες και τα χαρακτηριστικά παραμένουν ίδια.

Η εταιρεία δεν φέρει ευθύνη για τυχόν τυπογραφικά λάθη. Ο σχεδιασμός και οι προδιαγραφές του προϊόντος μπορεί να τροποποιηθούν χωρίς προηγούμενη ειδοποίηση με σκοπό τη βελτίωση των προϊόντων.

Για λεπτομέρειες, απευθυνθείτε στον κατασκευαστή στο 211 300 3300 ή στον αντιπρόσωπο. Τυχόν ενημερώσεις του εγχειρίδιου θα αναρτηθούν στην ιστοσελίδα του κατασκευαστή, παρακαλούμε να ελέγξετε για την πιο πρόσφατη έκδοση.



Σαρώστε εδώ για να κατεβάσετε την τελευταία έκδοση του εγχειριδίου.  
[www.inventoraircondition.gr/media-library](http://www.inventoraircondition.gr/media-library)



# Υποβολή Εγγύησης

Ακολουθήστε τα παρακάτω σύντομα βήματα για να ενεργοποιήσετε την εγγύησή σας:

## ΒΗΜΑ 1

Επισκεφθείτε την ιστοσελίδα μας μέσω του παρακάτω συνδέσμου:

<https://www.inventoraircondition.gr/egiisi-inventor>

ή σκανάροντας τον ακόλουθο κωδικό QR:



## ΒΗΜΑ 2

Συμπληρώστε όλα τα απαραίτητα πεδία όπως ζητούνται στα "Στοιχεία ιδιοκτήτη" και "Στοιχεία μηχανήματος":

Για να ενεργοποιήσετε την εγγύηση, παρακαλούμε συμπληρώστε τα παρακάτω πεδία:

Στοιχεία ιδιοκτήτη	Στοιχεία μηχανήματος
Όνομα	Τύπος
Διεύθυνση*	Σειριακός αριθμός μηχανήματος*

## ΒΗΜΑ 3

Πατήστε το κουμπί ΑΠΟΣΤΟΛΗ, στο κάτω μέρος της φόρμας υποβολής:

Διεύθυνση email\*

Να εγγραφώ στο newsletter της Inventor

**ΑΠΟΣΤΟΛΗ** Η αποστολή αυτή επιβεβαιώνει την αποδοχή των όρων και τις προϋποθέσεις.

Μολις ολοκληρωθεί η υποβολή της εγγύησης θα λάβετε την επιβεβαίωση κατοχύρωσης στο email σας

## ΒΗΜΑ 4

Θα λάβετε σχετικό mail επιβεβαίωσης στη διεύθυνση email που έχετε δηλώσει. Παρακαλούμε ελέγξτε και τον φάκελο με τα Ανεπιθύμητα εισερχόμενα.

## ΒΗΜΑ 5

Έχετε υποβάλει επιτυχώς την εγγύηση του προϊόντος Inventor!

## CUPRINS

<b>1. Instructiuni de siguranta</b> .....	<b>55</b>
Securitate generala .....	56
Ingrijire si curatare .....	60
Instalare .....	60
Mentenananta .....	61
Economie de energie .....	61
Protectia mediului .....	62
<b>2 Descrierea componentei</b> .....	<b>64</b>
<b>3 Usa inversata</b> .....	<b>65</b>
<b>4. Instalare</b> .....	<b>69</b>
Cerinte de spatiu .....	69
Unitate aliniata .....	69
Instalare .....	70
Locatie .....	70
Conexiune electrica .....	70
<b>5 Utilizare zilnica</b> .....	<b>71</b>
Curatarea interiorului .....	71
Reglarea temperaturii .....	71
Setarea temperaturii recomandate .....	72
Impactul asupra depozitarii alimentelor .....	72
Congelarea alimentelor proaspete .....	73
Depozitarea alimentelor congelate .....	73
Decongelare .....	73
Cuburi de gheata .....	73
Rafturi mobile .....	73
Instalarea sertarelor .....	73
Informatii si sfaturi utile .....	74
Decongelarea congelatorului .....	76
<b>6 Depanare</b> .....	<b>77</b>

Pentru siguranta si pentru a asigura o utilizare adecvata, inainte de instalare si in timpul primei utilizari a dispozitivului, cititi cu atentie acest manual de utilizare, inclusiv sfaturile si avertismentele acestuia. Pentru a evita greselile si accidentele, este important sa va asigurati ca cei care folosesc dispozitivul sunt bine familiarizati cu functiile si caracteristicile sale de siguranta. Pastrati acest manual de utilizare impreuna cu dispozitivul, astfel incat, daca este vandut, sa poata fi accesat de oricine il foloseste, pe tot parcursul vietii sale, si sa fie informat in mod corespunzator cu privire la utilizarea si siguranta corespunzatoare a acestui dispozitiv. Pentru siguranta, va rugam sa respectati masurile de precautie din aceste instructiuni, producatorul nu este responsabil pentru daunele cauzate de omisiune.

## **Siguranta copiilor si persoanele vulnerabile**


- Acest aparat poate fi utilizat de copii cu varsta de 8 ani si peste si de persoane cu capacitate fizica, senzoriala sau mentala redusa sau lipsa de experienta si cunostinte, cu conditia supravegherii sau indrumarilor corespunzatoare, cu privire la utilizarea in siguranta a aparatului, si intelegerea riscurilor potentiale.
- Copiilor cu varste cuprinse intre 3 si 8 ani li se permite sa adauge si sa scoata bunuri de pe acest dispozitiv.
- Copiii trebuie supravegheati pentru a evita utilizarea abuziva a aparatului.
- Curatarea si intretinerea nu ar trebui sa fie facute de copii sub 8 ani si atata timp cat sunt supravegheati.
- Nu lasati accesoriile de ambalare (de exemplu, pungi) la indemana copiilor. Exista riscul de sufocare.


# 1. Instructiuni de siguranta




- Daca aruncati aparatul, scoateti stecherul din priza, taiati cablul de conectare (cat mai aproape posibil de aparat) si scoateti usa pentru a preveni electrocutarea sau prinderea copiilor in interior.
- Daca acest aparat are incuietori magnetice destinate inlocuirii unui aparat mai vechi care are o saiba de blocare (parghie de blocare) pe usa sau capac, asigurati-va ca aruncati saiba de blocare inainte de a arunca vechiul aparat. Acest lucru il va impiedica sa devina o capcana periculoasa pentru un copil.


## Siguranta generala

 **ATENTIE!** Pastrati libere orificiile de ventilatie din carcasa aparatului sau din structura incorporata a acestuia, indepartand orice obstacole.

 **ATENTIE!** Nu utilizati aparate mecanice sau orice alte mijloace pentru a accelera procesul de decongelare, cu exceptia celor recomandate de producator.


 **ATENTIE!** Nu deteriorati circuitul lichidului de racire.


 **ATENTIE!** Nu utilizati alte aparate electrice in frigidere, daca nu este aprobat in acest scop de catre producator.


 **ATENTIE!** Nu atingeti lampa daca functioneaza de mult timp, deoarece poate fi prea fierbinte)


# 1. Instructiuni de siguranta



 **ATENȚIE!** La instalare, asigurați-vă ca cablul nu este prins sau deteriorat.

 **ATENȚIE!** Nu amplasați o banda de alimentare pe spatele dispozitivului.

- Nu depozitați în acest aparat explozivi, cum ar fi cutii de aerosoli cu combustibil inflamabil.
- Există un agent frigorific R600A în circuitul frigorific al dispozitivului, un gaz natural cu un nivel ridicat de compatibilitate cu mediul, care este totuși inflamabil.
- În timpul transportului și instalării aparatului, asigurați-vă ca niciuna dintre componentele circuitului frigorific nu este deteriorată.
- Evitați flacarile deschise și sursele de aprindere .
- Aerisiți zona în care este amplasat aparatul
- Există riscul de a modifica specificațiile sau de a modifica acest produs în vreun fel. Orice deteriorare a cablului poate duce la scurtcircuit, incendiu și / sau electrocutare.
- Acest dispozitiv este destinat utilizării în aplicații de acasă și similare, cum ar fi
  - bucatăria personalului în magazine, birouri și alte medii de lucru
  - ferme și clienți de la hoteluri, moteluri și alte spații de cazare.
  - Catering și aplicații similare fără vânzare cu amănuntul.

 **ATENȚIE!** Toate componentele electrice (mufa cablului de alimentare, compresorul etc.) trebuie înlocuite de un tehnician de service autorizat sau de personal de service calificat.

**ATENȚIE!** Lampa furnizată este o „lampa specială” care poate fi utilizată numai cu acest dispozitiv și nu poate fi utilizată pentru iluminatul casei.

- Nu extindeți cablul de alimentare.
- Asigurați-vă ca cablul de alimentare nu este apăsător sau deteriorat din spatele aparatului. Un cablu de alimentare apăsător sau deteriorat se poate supraîncălzi și poate provoca un incendiu.
- Asigurați-vă ca aveți acces la cablul de alimentare al dispozitivului.
- Nu trageți de cablul de alimentare.
- Dacă priză este slabă, nu-l introduceți în sursa de alimentare. Există riscul de electrocutare sau incendiu.
- Nu folosiți aparatul fără lampă.
- Acest dispozitiv este greu. Trebuie să fiți foarte atenți atunci când îl mutați.
- Nu îndepărtați și nu atingeți obiecte din congelator dacă aveți mâinile umede, deoarece acestea ar putea provoca abraziuni sau arsuri de gheață.
- Evitați expunerea prelungită a dispozitivului la lumina directă a soarelui.

## **Utilizarea zilnică**

- Nu așezați obiecte fierbinti pe părțile din plastic ale aparatului.
- Nu așezați produsele direct pe pereții din spate.

# 1. Instructiuni de siguranta



- Alimentele congelate nu trebuie recongelate dupa ce au fost decongelate.
- Pastrati alimente congelate preambalate conform instructiunilor producatorului de alimente congelate.
- Recomandarile de stocare ale producatorului dispozitivului trebuie respectate cu strictete. Consultati instructiunile relevante.
- Nu puneti bauturi carbogazoase sau carbogazoase in congelator, deoarece acest lucru va exercita presiune asupra camerei, care poate chiar exploda, provocand deteriorarea aparatului.
- Inghetatele din granit pot provoca arsuri de gheata daca sunt consumate direct din aparat.
- Pentru a evita mancarea stricata, mentionati urmatoarele.
- Deschiderea usii pentru perioade lungi de timp determina cresterea temperaturii.
- Curatati frecvent suprafetele care vin in contact cu alimentele.
- Curatati rezervoarele de apa, daca nu au fost folosite in ultimele 48 ore; degivrati daca aparatul este conectat la o sursa de scurgere a apei, in cazul in care apa este acumulata pe o perioada mai mare de 5 zile.
- Stocati carnea cruda si pestele in sertarele dedicate ale frigiderului, ca sa nu intre in contact sau sa se scurga pe alte tipuri de mancare din frigider.
- Sertarele de pastrare a mancarii cu 2 stele (daca exista acest marcaj la frigiderul dvs) sunt potrivite pentru a stoca mancarea pre-inghetata, stocarea inghetatei sau crearea cuburilor de gheata).

# 1. Instructiuni de siguranta



- Compartimentele cu 1, 2 sau 3 stele (daca asa sunt prezentate in interiorul unitatii) nu sunt potrivite pentru congelarea alimentelor proaspete.
- Daca aparatul este gol pentru perioade mari de timp, deconectati de la energia electrica, decongelati, curatati, uscati si lasati usa deschisa pentru a preveni acumularea mucegaiului in interiorul unitatii.

## Ingrijire si curatare

- Inainte de intretinere, opriti aparatul si deconectati cablul de alimentare de la priza de alimentare.
- Nu curatati aparatul cu obiecte metalice sau ascutite.
- Nu folositi obiecte ascutite pentru a indeparta gheata din aparat. Folositi un razuitoar de plastic.<sup>1)</sup>
- Luati in considerare cu atentie scurgerea frigiderului pentru apa decongelata. Daca este necesar, curatati canalul de scurgere. Daca scurgerea este blocata, atunci apa se va colecta in partea de jos a aparatului.<sup>2)</sup>

## Instalare

**Important!** Pentru conexiunea electrica, urmati cu atentie instructiunile descrise in sectiunile specifice.

- Scoateti dispozitivul din pachet si verificati daca nu exista daune. Nu conectati dispozitivul daca este deteriorat. Raportati imediat orice deteriorare magazinului de unde l-ati achizitionat. In acest caz, pastrati pachetul

1) Daca exista un sertar dedicat congelarii.

2) Daca exista un sertar pentru stocarea alimentelor proaspete.



## **Informatii de siguranta.**

- Se recomanda sa asteptati cel putin patru ore inainte de a conecta aparatul pentru a permite lichidelor sa curga inapoi la compresor.
- In jurul aparatului trebuie sa existe o circulatie adecvata a aerului. Lipsa acestuia duce la supraincalzire. Urmati instructiunile de instalare pentru a obtine o ventilatie adecvata.
- Daca este posibil, partiile produsului trebuie sa fie orientate catre un perete pentru a evita atingerea (compresor, condensator) pentru a preveni eventualele arsuri.
- Aparatul nu trebuie amplasat langa calorifere sau bucatarii.
- Asigurati-va ca cablul de alimentare este accesibil dupa instalarea aparatului.

## **Mentenananta**

- Orice lucrare electrica necesara pentru intretinerea aparatului trebuie efectuata de un electrician autorizat sau de o persoana competenta.
- Acest produs trebuie sa fie intretinut de un centru de service autorizat si trebuie utilizate numai piese de schimb originale.

## **Economie de energie**



- Nu puneti alimente fierbinti in aparat.
- Nu impachetati alimente apropiate unele de altele, deoarece acestea impiedica circulatia aerului.
- Asigurati-va ca mancarea nu atinge partea din spate a compartimentului

# 1. Instructiuni de siguranta

CE

- Daca curentul se opreste, nu deschideti usa.
- Nu deschideti usa des.
- Nu tineti usa deschisa prea mult timp.
- Nu setati termostatul la temperaturi prea reci.
- Unele componente, cum ar fi sertarele, pot fi indepartate pentru un volum mai mare de stocare si un consum mai mic de energie.

## Protectia mediului

 Acest aparat nu contine gaze nici in circuitul sau de refrigerare, nici in materialele sale izolante, care ar putea deteriora stratul de ozon. Aparatul nu trebuie aruncat impreuna cu alte deseuri si gunoi. Spuma izolatoare contine gaze inflamabile: dispozitivul trebuie eliminat in conformitate cu reglementarile locale privind dispozitivul. Evitati deteriorarea unitatii de racire, in special a schimbatorului de caldura. Materialele utilizate in acest aparat marcat cu simbolul  sunt reciclabile.



Simbolul de pe produs sau de pe ambalaj indica faptul ca acest produs nu poate fi tratat ca deseuri menajere. In schimb, ar trebui transportat la punctul de colectare adecvat pentru reciclarea echipamentelor electrice si electronice. Asigurarea faptului ca acest produs este eliminat corect va ajuta la prevenirea efectelor adverse potentiale asupra mediului, precum si asupra sanatatii umane, care altfel ar putea fi cauzata de manipularea necorespunzatoare a deeurilor acestui produs. Pentru mai multe detalii despre reciclarea acestui produs, contactati serviciul local de reciclare, serviciul de deseuri menajere sau magazinul de la care ati achizitionat produsul.

## **Materiale de ambalare**

Materialele cu simbolul sunt reciclabile. Aruncati ambalajul intr-un recipient de colectare adecvat pentru reciclare.

## **Aruncati dispozitivul**

1. Deconectati cablul de alimentare de la priza.
2. Taiati cablul de alimentare si reciclati.



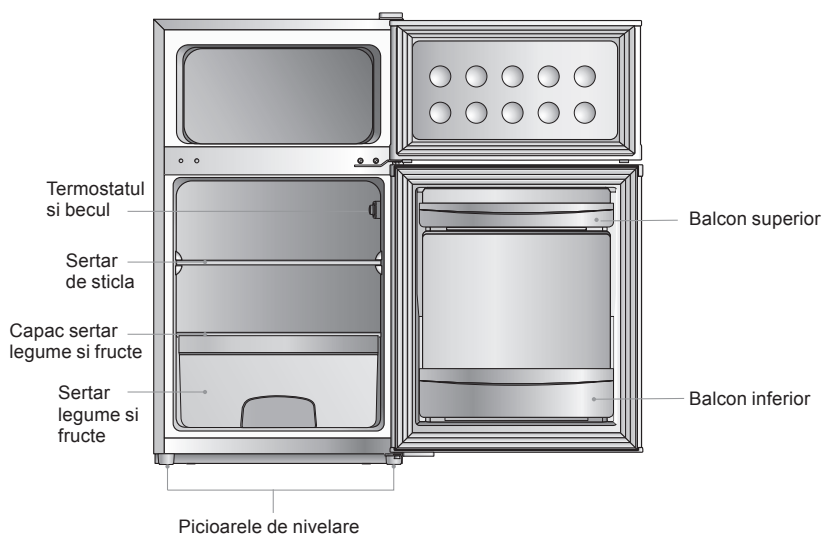
### **ATENTIE!**

Cand utilizati, intretineti si reciclati dispozitivul, acordati atentie simbolului galben AVERTISMENT, care se afla pe partea din spate a dispozitivului (panoul posterior sau compresorul)

Este un avertisment de pericol de incendiu, deoarece exista materiale inflamabile in conductele de racire si in compresor.

## 2. Descrierea pieselor

---



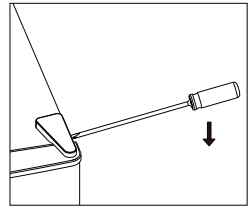
Nota: Toate fotografiile incluse in acest manual au doar scop ilustrativ si pot diferi fata de produsul real.

### 3. Directia usii inversate

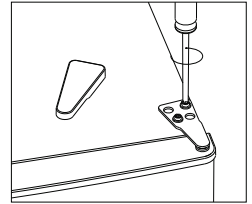
**Instrumente necesare: surubelnita Philips, surubelnita plana, cheie hexago.**

- Asigurati-va ca aparatul este deconectat si gol.
- Pentru a deconecta usa, este necesar sa inclinati unitatea. Trebuie sa plasati unitatea pe o suprafata stabila pentru a preveni alunecarea acesteia in timpul procesului de inversare a usii.
- Toate piesele demontate trebuie depozitate pentru a fi utilizate la reinstalarea usii.
- Nu amplasati aparatul in paralel cu solul, deoarece aceasta pozitie poate deteriora sistemul frigorific.
- Aparatul trebuie sa fie manuit de 2 persoane in timpul asamblarii

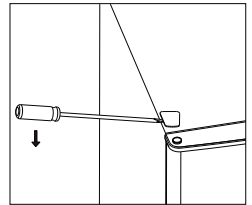
1. Scoateti cu grija capacul balamalei superioare cu o surubelnita cu lama plata



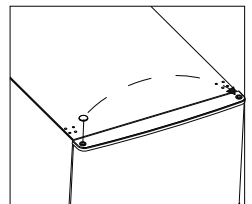
2. Desurubati balamaua superioara cu o surubelnita Philips



3. Scoateti capacul orificiului cu o surubelnita cu lama plata.

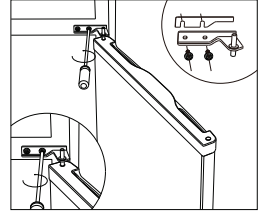


4. Mutati capacele gaurilor dintr-o parte in alta. Ridicati usa, scoateti-o si asezati-o pe o suprafata neteda si moale pentru a preveni zgarieturile

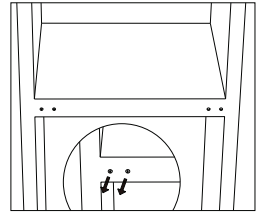


### 3. Directia usii inversate

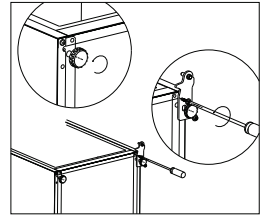
5. Desurubati balamaua din mijloc. Apoi ridicati usa superioara si asezati-o pe o perna moale pentru a evita zgarieturile.



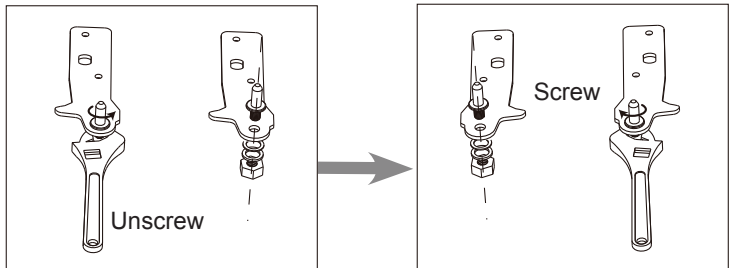
6. Mutati capacele imbinarii gaurilor din partea stanga in partea dreapta



7. Asezati partea din spate a dulapului pe o suprafata moale si desurubati balamaua inferioara si picioarele reglabile.



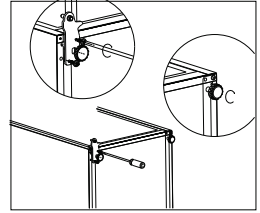
8. Desurubati si scoateti stiftul inferior a balamalei, rotiti bratul in sus si inlocuiti-l



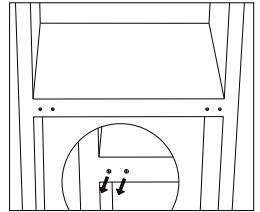
### 3. Directia usii inversate

---

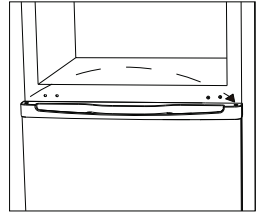
9. Asezati balamaua in partea stanga si baza piciorului in dreapta, apoi insurubati cele doua picioare reglabile cu partile lor originale.



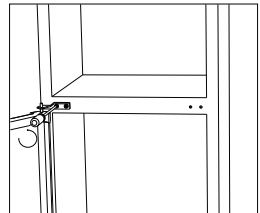
10. Mutati capacele imbinarii celor doua gauri din partea stanga in partea dreapta.



11. Ridicati unitatea si asezati usa pe balama inferioara. asigurati-va ca capacul balamalei inferioare este introdus in orificiul usii. Apoi deplasati capacul balamalei inferioare a usii din partea stanga in partea dreapta.



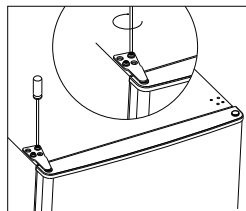
12. Introduceti articulatia din mijloc. Directia usii inversate



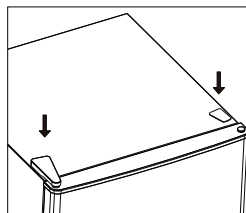
### 3. Directia usii inversate

---

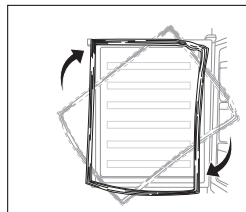
13. Instalati usa superioara cu balama superioara.



14. Insurubati capacul balamalei si acoperiti orificiul din partea superioara a unitatii.



15. Deconectati flansele usii frigiderului si congelatorului, apoi conectati-le dupa rotire

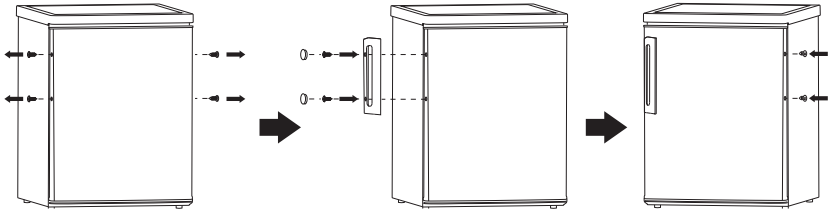




## 4. Instalare

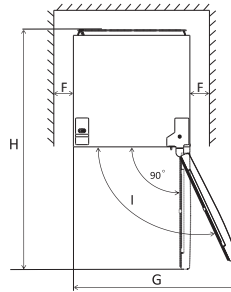
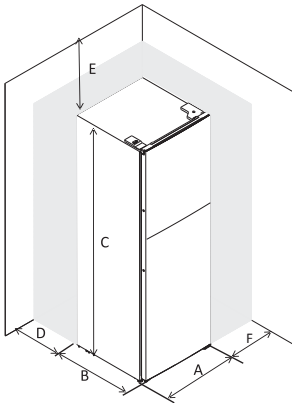
### Montati manerul exterior al usii

(daca manerul exterior este prezent)



### Cerinte de spatiu

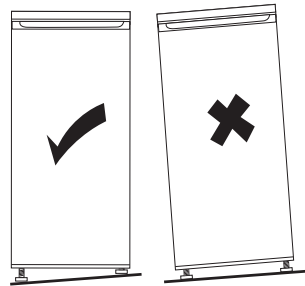
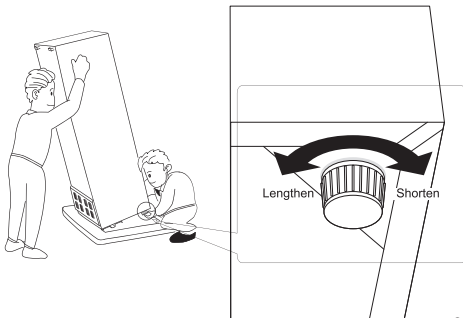
• Pastrati suficient spatiu pentru a putea deschide usa.



A	480
B	520
C	850
D	min=50
E	min=50
F	min=50
G	960
H	1000
I	135°

### Alinierea unitatii

Pentru aceasta, reglati cele doua picioare de aliniere din partea din fata a unitatii. Daca unitatea nu este pe o suprafata plana, usile si aliniamentele capacelor magnetice nu vor fi acoperite corespunzator.



## 4. Instalare

---

### Pozitionare


Instalati aparatul intr-un loc in care temperatura ambianta corespunde clasei climatice indicate pe tabelul adecvat a aparatului:

- Sub Normal: Acest dispozitiv este destinat utilizarii la temperaturi ambientale cuprinse intre 10°C si 32°C
- Normal: Acest dispozitiv este destinat utilizarii la temperaturi ambientale cuprinse intre 16°C si 32°C
- Subtropical: Acest dispozitiv este destinat utilizarii la temperaturi ambientale cuprinse intre 16°C si 38°C
- Tropical: Acest dispozitiv este destinat utilizarii la temperaturi ambientale cuprinse intre 16°C si 43°C

### Locatie:

Aparatul trebuie instalat departe de sursele de caldura, cum ar fi calorifere, cazane, lumina directa a soarelui etc.

Asigurati-va ca aerul poate circula liber in spatele camerei. Pentru a asigura cea mai buna performanta, daca dispozitivul este montat sub o unitate montata pe perete, distanta minima dintre partea superioara a dulapului si unitatea montata pe perete trebuie sa fie de cel putin 50 cm. In mod ideal, totusi, dispozitivul nu trebuie asezat sub pervazurile peretilor. Reglarea precisa este asigurata de unul sau mai multe picioare reglabile la baza camerei. Acest aparat frigorific nu este destinat sa fie utilizat ca aparat incorporat.

 **Avertizare!** Trebuie sa fie posibil sa deconectati aparatul de la sursa de alimentare - fisa trebuie sa fie usor accesibila dupa instalare.

### Conexiune electrica

Inainte de conectare, asigurati-va ca tensiunea si frecventa sunt afisate in panoul corespunzator sursei de alimentare de acasa. Dispozitivul trebuie legat la pamant. Mufa cablului de alimentare este prevazuta cu un contact in acest scop. Daca priza de alimentare nu este impamantata, conectati aparatul la o masa separata in conformitate cu reglementarile aplicabile, consultati un electrician calificat. Producatorul nu isi asuma nicio responsabilitate in cazul in care nu sunt respectate masurile de siguranta de mai sus. Acest dispozitiv este conform cu directivele UE.

## 5. Utilizare zilnica

### Prima utilizare

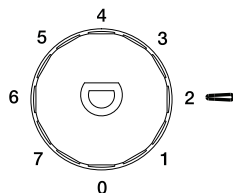
#### Curatenie interioara

Inainte de a utiliza aparatul pentru prima data, spalati interiorul si toate componentele interioare cu apa calduta si putina sapun neutru pentru a indeparta mirosul caracteristic unui produs nou, apoi uscati-l bine.

**Nota!** Nu utilizati detergenti sau pulberi abrazive, deoarece acestea vor deteriora finisajul

### Reglarea temperaturii

- Conectati-va dispozitivul. Temperatura internă este controlată de un termostat. Exista 8 setari. 1 este un cadru mai cald si 7 este un mediu mai rece si 0 este oprit.
- Este posibil ca aparatul sa nu functioneze la temperatura corecta daca este intr-un mediu deosebit de cald sau daca deschideti usa frecvent.

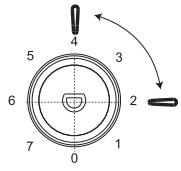
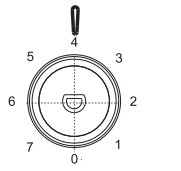
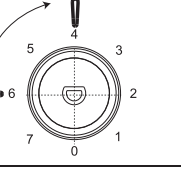


### Utilizarea zilnica

Compartimentele frigiderului	Tipul de mancare
Usa sau balcoanele usii	<ul style="list-style-type: none"><li>• Alimente ce contin conservanti naturali, cum ar fi gemurile, sucurile, bauturile, condimentele</li><li>• Nu depozitati alimente perisabile.</li></ul>
Sertarul pentru salate	<ul style="list-style-type: none"><li>• Fructele, ierburile si legumele trebuie asezate separat in sertarul dedicat acestor produse.</li><li>• Nu stocati banane, ceapa, cartofi, usturoi in interiorul frigiderului.</li></ul>
Raftul din mijloc al frigiderului	<ul style="list-style-type: none"><li>• Produse lactate, oua</li></ul>
Raftul de sus al frigiderului	<ul style="list-style-type: none"><li>• Alimente ce nu necesita a fi gatite, cum ar fi alimentele preparate, cumparate, resturile de mancare.</li></ul>
Rafturile congelatorului	<ul style="list-style-type: none"><li>• Stocare pe termen lung a alimentelor</li><li>• Sertarul de jos este utilizat pentru a stoca carnea cruda sau pestele crud.</li><li>• Sertarul din mijloc este utilizat pentru stocarea legumelor crude.</li><li>• Sertarul de sus este utilizat pentru a stoca inghetata, fructe inghetate, sau bunuri de patiserie inghetate.</li></ul>

## 5. Utilizare zilnica

### Setarea temperaturii recomandate

Recomandari privind setarea temperaturii		
Temperatura mediului	Compartimentul congelatorului	Compartimentul frigiderului
Vara (Peste 38°C)	/	
		Setati la 2~4
Normal	/	
		Setati la 4
Iarna (Sub 16°C)	/	
		Setati la 4~6

Informatiile de mai sus pentru controlul temperaturii sunt orientative.

### Impactul asupra depozitarii alimentelor

- Conform setarilor propuse, timpul maxim de depozitare a frigiderului nu depaseste 3 zile
- Conform regulamentului propus, timpul maxim de depozitare a congelatorului nu depaseste 1 luna.
- Timpul maxim de stocare poate fi redus in alte setari.

## 5. Utilizare zilnica

---

### **Congelarea alimentelor proaspete**

- Compartimentul pentru congelator este potrivit pentru congelarea alimentelor proaspete si pastrarea alimentelor congelate si congelate mult timp.
- Asezati alimentele proaspete pentru a fi congelate in congelator.
- Cantitatea maxima de alimente care poate fi congelata in 24 de ore este specificata in tabel.
- Procesul de congelare dureaza 24 de ore: in aceasta perioada nu adaugati alte alimente pentru congelare.

### **Depozitarea alimentelor congelate**

In timpul primei porniri sau dupa o perioada de inactivitate, inainte de a pune alimentele in compartiment, permiteti aparatului sa functioneze cel putin 2 ore la cele mai mari setari.

**Nota importanta!** In cazul dezghetului neasteptat, de exemplu, curentul a fost intrerupt pentru mai mult decat valoarea specificata in specificatii, alimentele dezghetate trebuie consumate rapid sau fierte imediat si apoi congelate (dupa gatit).

### **Decongelare**

Alimentele congelate sau congelate, inainte de a fi utilizate, pot fi decongelate in compartimentul frigiderului sau la temperatura camerei, in functie de timpul disponibil pentru acest proces. Bucatile mici pot fi gatite chiar congelate, direct din congelator. In acest caz, gatitul va dura mai mult.

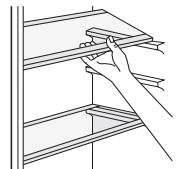
### **Cuburi de gheata**

Acest aparat poate fi echipat cu unul dintre cei mai multi producatori de gheata.

### **Accesorii**

#### **Rafturi mobile**

Peretii frigiderului sunt echipati cu o serie de alergatori speciali, astfel incat rafturile sa poata fi asezate dupa cum doriti.



#### **Instalarea sertarelor usii**

Pentru a putea depozita pachete de diferite dimensiuni, rafturile usilor pot fi asezate la inaltime diferite. Pentru a continua cu aceste setari, procedati dupa cum urmeaza: trageți treptat balconul in directia sagetilor pana cand este eliberat, apoi plasati dupa cum este necesar.



## 5. Utilizare zilnica

---

### Informatii si sfaturi utile

Pentru a va ajuta sa profitati la maximum de cel mai bun proces de inghet, iata cateva sfaturi importante:

- Cantitatea maxima de alimente care poate fi congelata in 24 de ore este afisata in tabel
- Procesul de inghet dureaza 24 de ore. In aceasta perioada nu trebuie adaugate alte alimente care trebuie congelate
- Congelati numai alimente proaspete de foarte buna calitate, bine curatate.
- Pregatiti alimentele in portii mici, astfel incat sa poata fi congelate rapid si apoi numai cantitatea necesara poate fi dezghetata.
- Infasurati alimentele in folie si asigurati-va ca sunt etanse la aer.
- Nu permiteti alimentelor proaspete, necongelate sa atinga alimentele care sunt deja congelate, evitand astfel o crestere a temperaturii.
- Alimentele slabe sunt depozitate mai bine si mai mult decat grasimile, sarea reduce durata de valabilitate a alimentelor
- Granitele, daca sunt consumate imediat dupa scoaterea din congelator, pot cauza posibile arsuri ale pielii.
- Este important sa aratati data pentru fiecare ambalaj pentru a va permite sa va indepartati de zona congelatorului, poate provoca arsuri ale pielii.
- este indicat sa afisati data pentru fiecare pachet pentru a va permite sa cunoasteti timpul de depozitare.

### Sfaturi pentru depozitarea alimentelor congelate

Pentru a obtine cele mai bune performante de pe acest dispozitiv, ar trebui:

- asigurati-va ca alimentele congelate din comert sunt stocate in mod adecvat de catre vanzator
- asigurati-va ca alimentele congelate sunt transportate de la magazinul alimentar la congelator cat mai curand posibil.
- nu deschideti usa des sau nu o lasati deschisa mai mult decat este absolut necesar.
- Alimentele se deterioreaza rapid si nu pot fi recongelate odata decongelate.
- nu depasiti termenul de valabilitate indicat de producatorul alimentelor.

### Sfaturi pentru racirea alimentelor proaspete

Pentru a obtine cele mai bune performante:

- Nu depozitati alimentele calde sau lichide care se evaporata la frigider
- Nu acoperiti si nu inveliti mancarea, mai ales daca are un gust puternic
- Realizati (toate tipurile): infasurati-le in pungi de polietilena si asezati-le pe rafturile de sticla de deasupra sertarului pentru legume.
- Din motive de siguranta, depozitati in acest mod numai maximum una sau doua zile.
- Mancaruri gatite, vase reci etc.: acestea trebuie acoperite si pot fi asezate pe orice raft.
- Fructe si legume: acestea trebuie spalate bine si asezate in sertarul special (sertarele) furnizate.
- Unt si branza: acestea trebuie plasate in recipiente speciale etanse sau invelite in folii

## 5. Utilizare zilnica

---

de aluminiu sau pungi de polietilena pentru a bloca cat mai mult aer.

- Sticla de lapte: acestea trebuie sa aiba un capac si sa fie depozitate pe balcoanele usii.
- Bananele, cartofii, ceapa si usturoiul, daca nu sunt ambalate, nu trebuie pastrate la frigider.

### Curatare

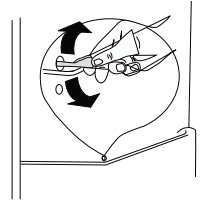
Din motive de igiena, interiorul aparatului, inclusiv componentele interne, trebuie curatat periodic.

**⚠ Atentie!** Aparatul nu poate fi conectat la retea in timpul curatarii. Pericol de electrocutare! Inainte de curatare, opriti aparatul si deconectati-l sau opriti intrerupatorul sau siguranta. Nu curatati niciodata aparatul cu un aparat de curatat cu abur. Umezeala se poate acumula pe componentele electrice, risc de electrocutare! Vaporii fierbinti pot deteriora componentele din plastic. Aparatul trebuie sa fie uscat inainte de repornire.

**Important!** Uleiurile esentiale si solventii organici pot ataca piesele din plastic, de ex. suc de lamaie sau coaja de portocala sub forma de suc, acid butiric, demachiant care contine acid acetic.

### Curatati orificiul de scurgere

Pentru a preveni revarsarea apei dezghetate in frigider, curatati in mod regulat orificiul de scurgere din spatele compartimentului frigiderului. Folositi un produs de curatare pentru a curata gaura, asa cum se arata in imaginea din dreapta.



## 5. Utilizare zilnica

---

- Nu permiteti ca astfel de substante sa intre in contact cu partile dispozitivului.
- Nu utilizati detergenti abrazivi
- Scoateti alimentele din congelator. Pastrati-le intr-un loc racoros, bine acoperit.
- Deconectati aparatul si deconectati-l sau opriti intrerupatorul de siguranta.
- Curatati aparatul si accesoriile pentru interior cu o carpa si apa calduta. Dupa curatare, stergeti cu apa curata si frecati pana se usuca.
- Dupa ce va asigurati ca totul este uscat, porniti din nou dispozitivul.

### Decongelarea congelatorului

Zona congelatorului va fi acoperita treptat cu gheata. Ar trebui sa fie inlaturat. Nu folositi niciodata unelte metalice ascutite pentru a razuie gheata din evaporator, deoarece ati putea sa o deteriorati.

Cu toate acestea, atunci cand gheata devine prea groasa pentru captuseala interioara, dezghetarea completa trebuie facuta dupa cum urmeaza:

- Deconectati aparatul
- scoateti toate alimentele depozitate, infasurati-le in mai multe straturi de ziar si asezati-le intr-un loc racoros
- tineti usa deschisa si plasand un lighean pe fundul aparatului pentru a colecta apa de dezghetare
- cand decongelarea este completa, uscati bine interiorul
- Inlocuiti priza pentru a utiliza din nou aparatul.


### Inlocuirea iluminatului

- Produsul are iluminare cu LED. In caz de necesitate de inlocuire, va rugam sa contactati service.





## 6. Depanare

 **Atentie!** Deconectati sursa de alimentare inainte de depanare. Numai un electrician calificat sau o persoana competenta trebuie sa depaneze problemele care nu sunt in acest manual. Important! Exista unele zgomote in timpul utilizarii normale (compresor, circulatie a agentului frigorific).

**Important!** Exista unele zgomote in timpul utilizarii normale (compresor, circulatie a agentului frigorific).

Problema	Cauza posibila	Solutie
Dispozitivul nu functioneaza	Butonul de control al temperaturii este la „0”	otiti butonul catre un alt numar pentru a porni dispozitivul
	Stecherul nu este conectat sau este slabit	otiti butonul catre un alt numar pentru a porni dispozitivul
	Securitatea este defecta	Verificati siguranta, inlocuiti-o daca este necesar
	Priza este defecta	Defectiunile la priza sunt reparate de un electrician
Mancarea este foarte fierbinte	Temperatura nu este setata corect	Consultati sectiunea de reglare a temperaturii originale
	Usa a fost deschisa mult timp	Deschideti usa dupa cum este necesar
	O cantitate mare de alimente calde a fost plasata in ultimele 24 de ore	Transformati temporar setarea temperaturii la o temperatura mai rece
	Aparatul este situat langa o sursa de caldura	Consultati sectiunea locatiei de instalare
Aparatul este prea rece	Temperatura este setata la prea rece	Reglati temporar setarea temperaturii la o temperatura mai calda
Sunete neobisnuite	Aparatul nu este in pozitie verticala	Reglati din nou picioarele
	Aparatul atinge peretele sau alte obiecte	Mutati usor dispozitivul
	Un accesoriu, de ex. un tub din spatele dispozitivului atinge o alta parte a dispozitivului sau perete	Daca este necesar, indoiti piesa astfel incat sa se miste
Apă pe podea	Gaura de scurgere a apei este blocată	Consultați secțiunea de curățare
Părțile laterale sunt calde	Condensatorul este situat in interiorul panoului	Este normal

**Nota:** Daca defectiunea apare din nou, contactati centrul de service.

---

Toate imaginile din acest manual, au scop pur informativ. Forma reala a produsului pe care l-ati cumparat poate fi usor diferita insa functiile si operatiile sunt aceleasi.

Compania nu isi asuma nici o responsabilitate pentru greselile de tipar. Aspectul fizic si specificatiile tehnice se pot schimba fara o notificare prealabila datorita imbunatatirii continue a echipamentelor noastre. Pentru mai multe detalii, va rugam sa contactati producatorul la numarul de telefon : +30 211 300 3300, sau vanzatorul echipamentului. Toate actualizarile acestui manual vor fi disponibile pe website-ul nostru si va recomandam sa verificati intotdeauna pentru aparitia unei noi versiuni.



Scanati codul QR pentru a descarca ultima versiune a manualului.  
[www.inventoraerconditionat.ro/biblioteca-media](http://www.inventoraerconditionat.ro/biblioteca-media)

# Activeaza-ti garantia

Urmeaza pasii de mai jos pentru activarea garantiei:

## PASUL 1

Viziteaza site-ul nostru urmand linkul:

<https://www.inventoraerconditionat.ro/certificatul-de-garantie-inventor-aer-conditionat-si-electrocasnice>

sau scaneaza cu telefonul tau codul QR de mai jos:



## PASUL 2

Completeaza campurile "Detaliile cumparatorului" si "Detaliile aparatului":

Pentru a activa garantia va rugam sa completati urmatoarele campuri

Detalii cumparatorului	Detalii aparatului
<input type="text" value="Nume cumparator"/>	<input type="text" value="Tip aparat"/>
<input type="text" value="Adresa"/>	<input type="text" value="Numarul de Serie al aparatului"/>

## PASUL 3

Dati clic pe butonul TRIMITE, situat in partea stanga jos a formularului de completare a datelor:

Abonati-va la Newsletter-ul Inventor

**TRIMITE** acceptati Termenii si Conditile.

Imediat ce formularul pentru garantie a fost completat un mesaj de confirmare va fi trimis pe adresa ta de email

## PASUL 4

Un email de confirmare va fi trimis la adresa de email pe care ati declarat-o. In cazul in care nu ati primit un email avem rugamintea sa verificati de asemenea si folderul Spam.

## PASUL 5

Ati activat cu succes Garantia Inventor!



# REFRIGERATOR

## DOUBLE DOOR



V 1.0

CKIVT-Ö01

